

34 *Castro*

IAN FLEMING

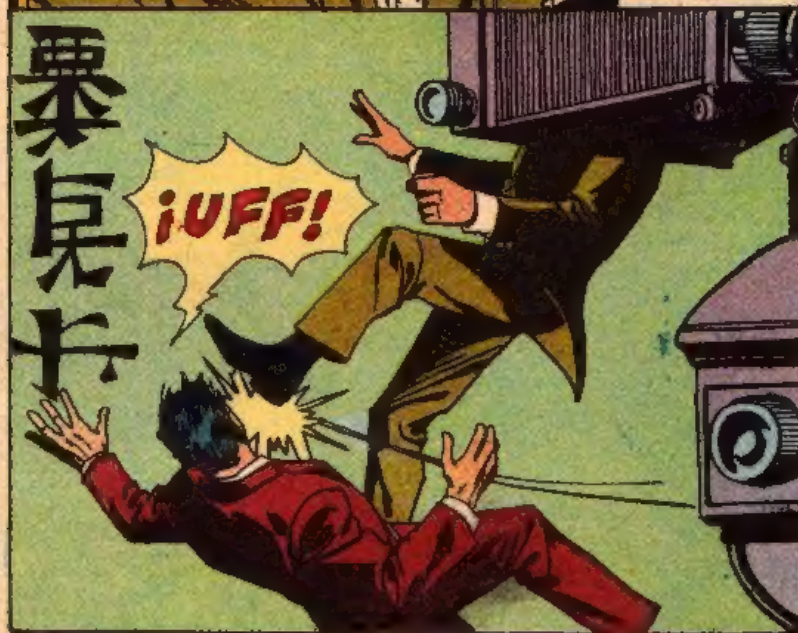
007 JAMES BOND

M. R.

| | | |
|-----------|----------|----------|
| ARGENTINA | MSN 50.- | \$ 0.50 |
| BOLIVIA | | \$ 1.30 |
| CHILE | | E* 3.00 |
| PARAGUAY | G | 20.00 |
| URUGUAY | S/ | 5.00 |
| | | \$ 25.00 |



GABRIEL



N.º 34

Precio de venta en Chile: E\$ 3.

Aéreo: E\$ 0,40.

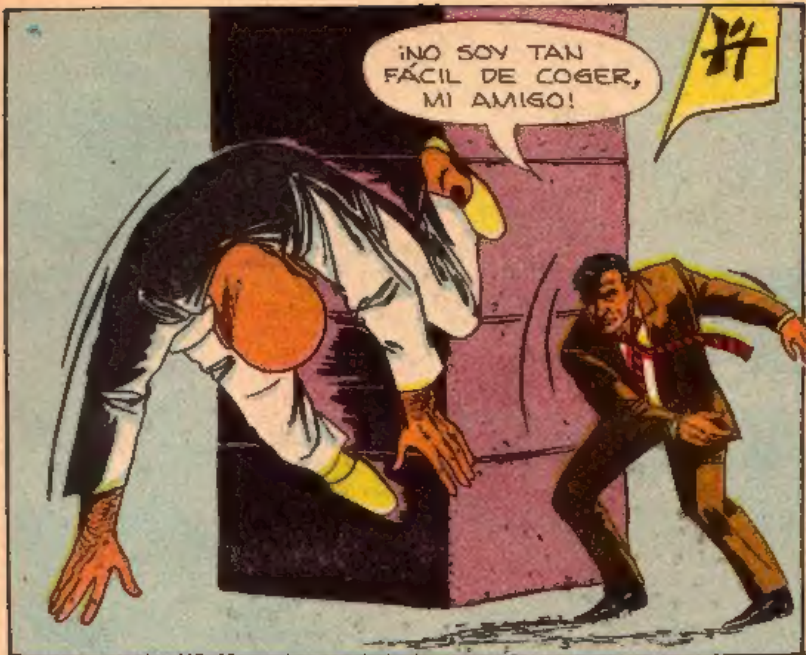
Precio de venta en Argentina \$ 0,30.

007 JAMES BOND" - M. R. - Año I - Revista editada e impresa por Empresa Editora Zig-Zag, S. A., Chile, por convenio con Albon International. Derechos exclusivos reservados por todos los países de habla hispana. Copyright Gildrose Publications Inc. London. Directora E. Pérez. Representante legal: Guillermo Canals S. Avda. Santa María 076, Casilla 84-D, Santiago de Chile. Distribuidores exclusivos para Argentina: RYELA, S. A. J. C. I. F. y A., Paraguay 340, Buenos Aires. En Perú: Distribuidora Rimac, S. A. Paseo de la República 979, casilla 5595, Lima.

Handwritten signature



Cartas

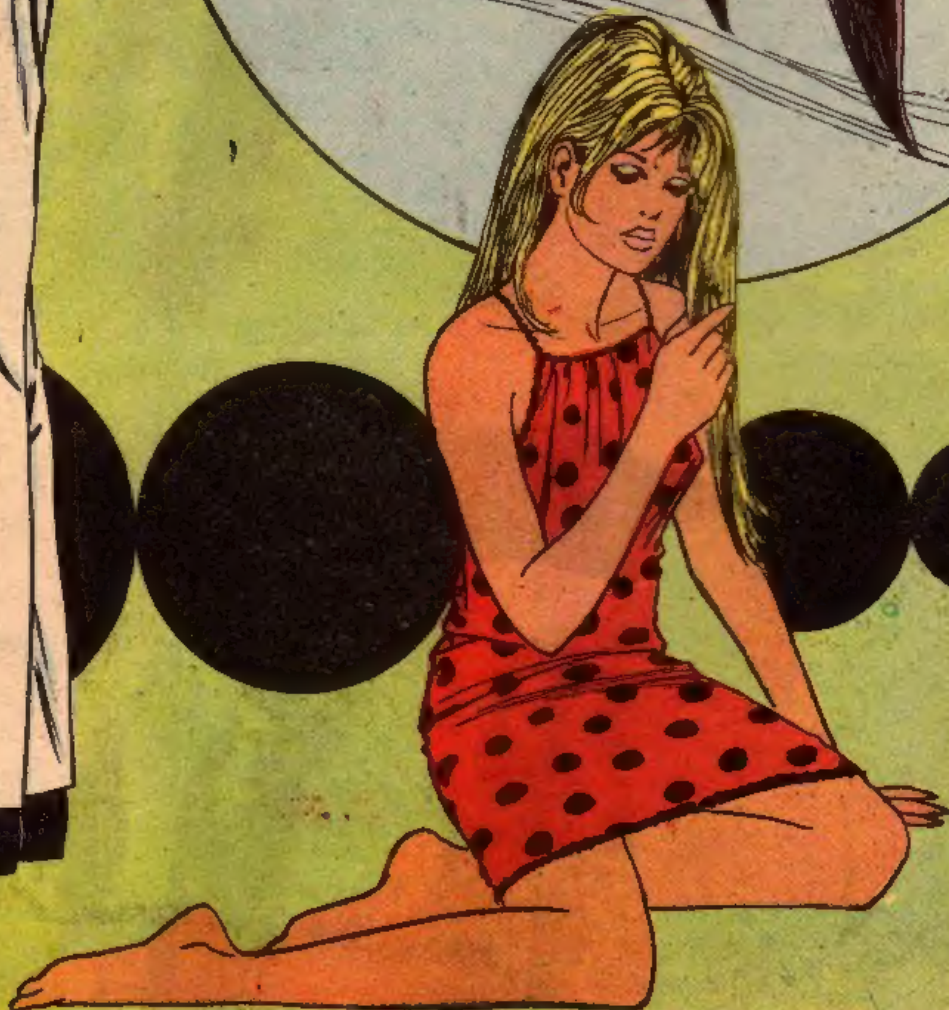
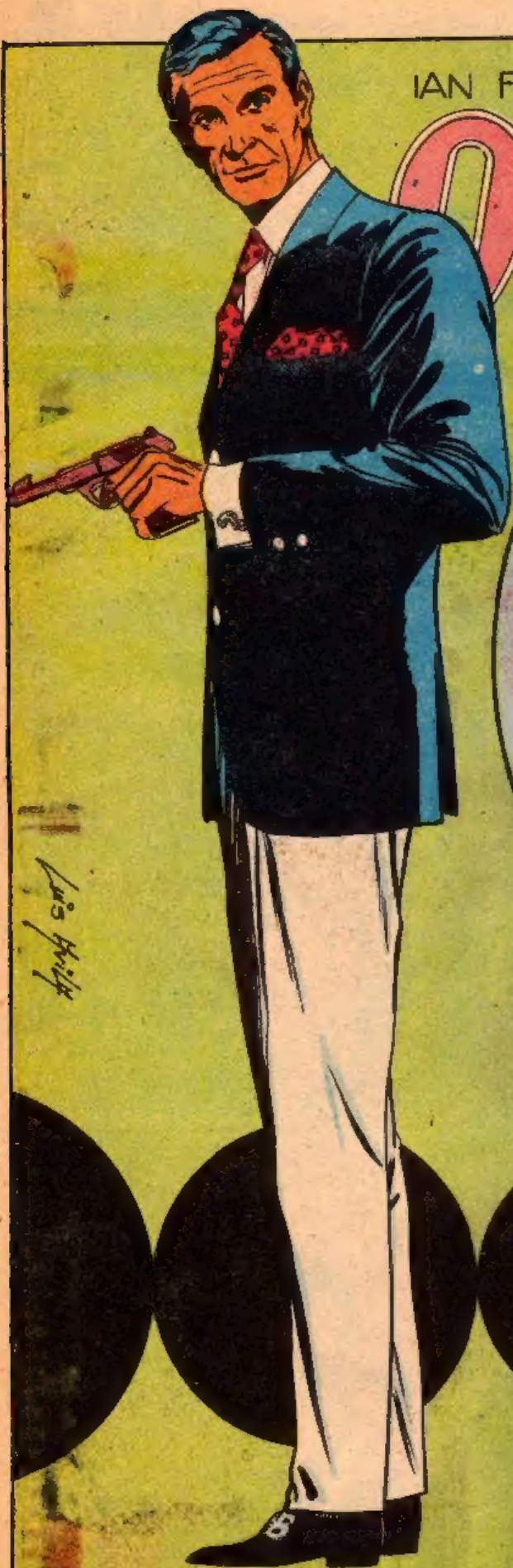


Carta

IAN FLEMING

007 JAMES BOND

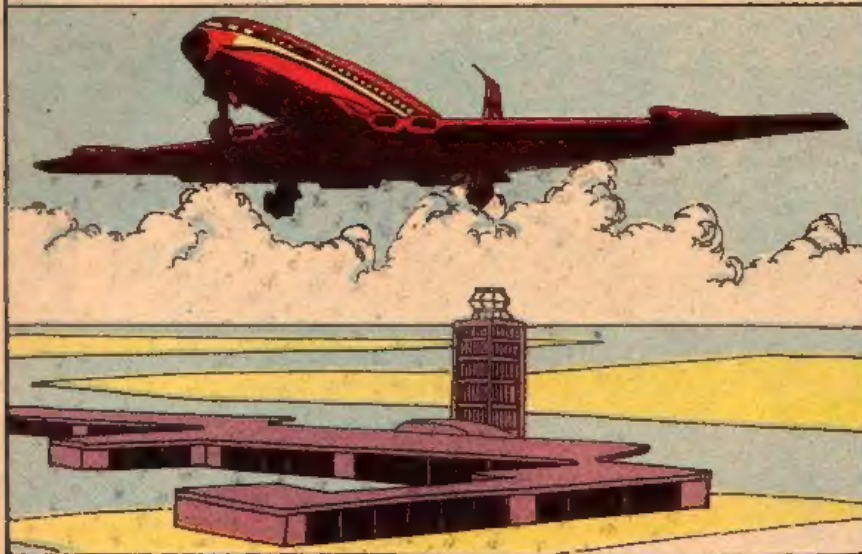
VIVIR Y DEJAR MORIR



Luis Prieto

Artista

EL ENORME PASAJERO DE ACERO BAJÓ RUGIENDO HASTA POSARSE EN LA LOSA DEL AEROPUERTO KENNEDY, EN NUEVA YORK...



MINUTOS DESPUÉS UN HOMBRE ALTO Y APUESTO BAJABA DE LA MÁQUINA ENTRE LOS NÚMEROSOS PASAJEROS...



LUEGO DE LOS TRÁMITES DE RIGOR...

¿BOND? SOY EL CAPITÁN DEXTER, DEL F.B.I., VINE A ENCONTRARLO.

CELEBRO CONOCERLO, CAPITÁN.



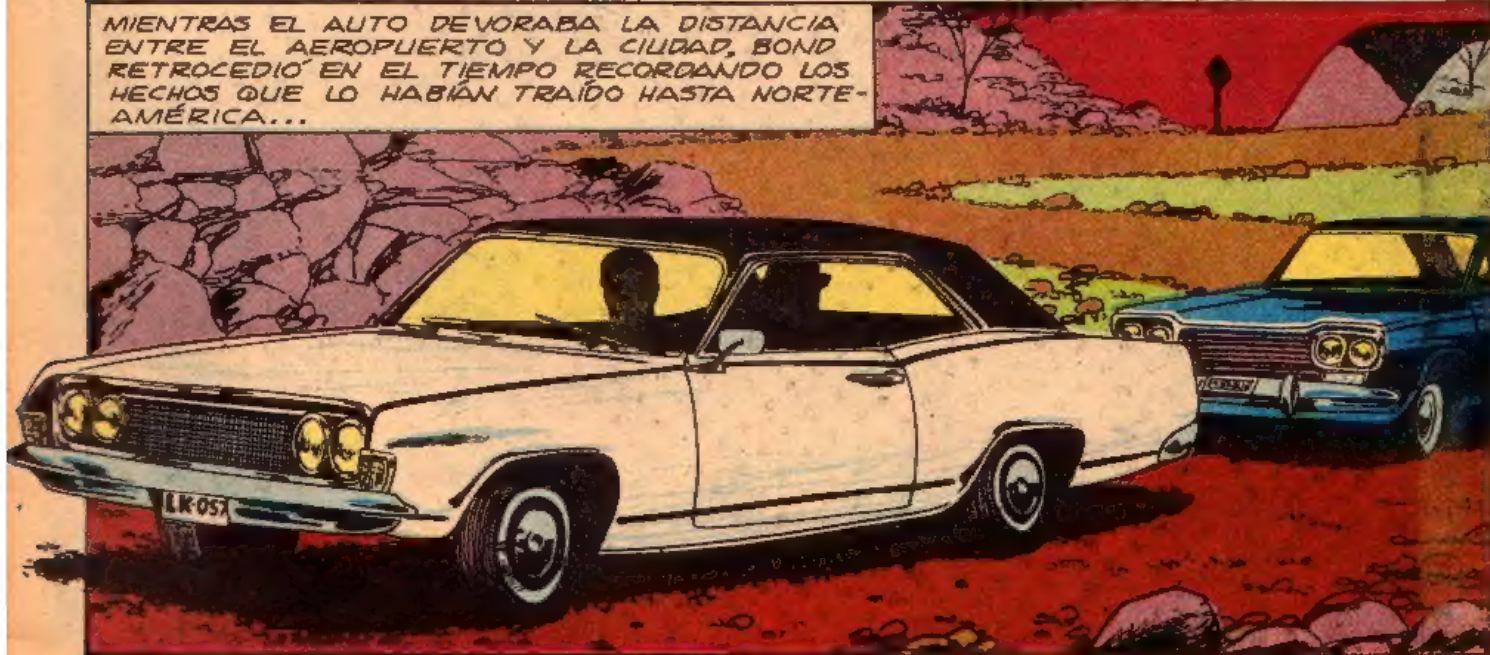
MOMENTOS MÁS TARDE BOND SE ENCONTRABA DENTRO DE UN AUTO RUMBO A LA CIUDAD...

LE TENEMOS UNA SORPRESA, BOND. NO, NO ME PREGUNTE CUÁL ES. LA SABRÁ A SU DEBIDO TIEMPO.

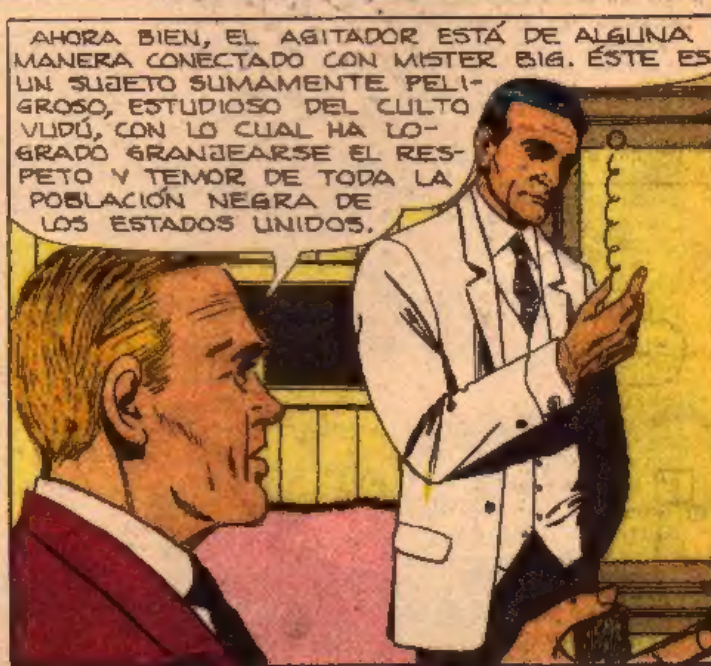
ESTÁ BIEN.



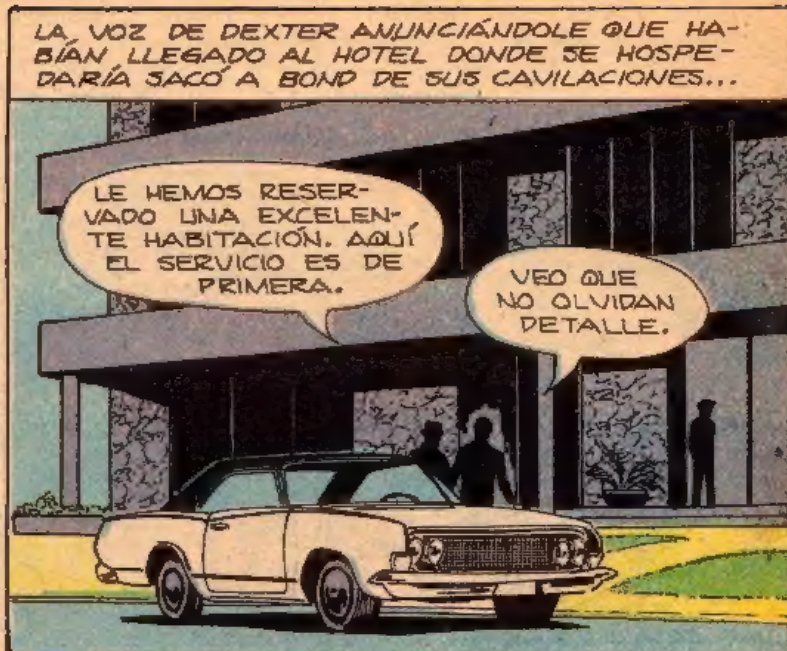
MIENTRAS EL AUTO DEVORABA LA DISTANCIA ENTRE EL AEROPUERTO Y LA CIUDAD, BOND RETROCEDÍO EN EL TIEMPO RECORDANDO LOS HECHOS QUE LO HABÍAN TRAÍDO HASTA NORTE-AMÉRICA...



Artista



Walt



Archie



DURANTE EL ALMUERZO CHARLARON SOBRE LA MISIÓN QUE TENÍAN ENTRE MANOS Y LUEGO LOS DOS NORTEAMERICANOS DEJARON SOLO A BOND PARA QUE DESCANSARA DE SU LARGO VIAJE...



Acabado



AQUELLO NO ERA UN ARTEFACTO MORTAL.

BOND LLAMÓ A LEITER PARA COMUNICARLE LO QUE HABÍA PASADO. ÉSTE SE HIZO PRESENTE MOMENTOS DESPUÉS JUNTO A DEXTER...



¿ESTÁS BIEN?

SÍ, NO ERA UNA BOMBA PODEROSA. TAL VEZ SÓLO FUE UNA ADVERTENCIA.



PARECE QUE TIENES RAZÓN, AQUÍ VIENE UNA NOTA.

BOND TOMÓ EL PAPEL Y LEYÓ...

"EL CORAZÓN DE ESTE RELOJ HA DEBIDO DE GOLPEAR. LOS LATIDOS DE TU CORAZÓN ESTÁN CONTADOS. YO CONOZCO ESE NÚMERO Y HE COMENZADO A CONTAR..."

NUESTRO AMIGO ES UN HOMBRE PELIGROSO. ¿CÓMO SUPO QUÉ MISIÓN TENÍA YO ACA? DEBE TENER CONEXIONES EN EL MISMO WASHINGTON.



QUIERO QUE ME ACOMPAÑES ESTA NOCHE A HARLEM. QUIERO DEVOLVERLE LA ATENCIÓN A ESE BASTARDO DE MISTER BIG.



TENDRÉ SUMO PLACER EN IR CONTIGO, JAMES. ES HORA DE PONERNOS EN CAMPAÑA.

AQUELLA NOCHE EN UN LUGAR DE HARLEM...



¡LA LUZ! ES EL PATRÓN QUE LLAMA.

ESCUCHA, DOS HOM-BRES VAN A VENIR SEGURAMENTE HOY ACA. HAY QUE VIGILARLOS. AVISA A TODOS LOS MUCHACHOS PARA QUE ESTÉN ATENTOS. AHORA TE DARÉ LA DESCRIPCIÓN DE AMBOS. PON ATENCIÓN...



SÍ, PATRÓN, LO ESCUCHO.

EN ESOS MISMOS MOMENTOS, BOND Y LEITER LLEGABAN AL BARRIO NEGRO...

IREMOS A "EL CEMENTERIO"; UN LOCAL NOCTURNO DE PROPIEDAD DE MISTER BIG. QUIZÁS ALLÍ PODAMOS VERLO. TENDREMOS QUE ANDAR CON CUIDADO, PUES EN ESTE LUGAR LOS BLANCOS NO SON BIEN VENIDOS.



YA LO SÉ. NO TE PREOCUPES.

Queloz



Castro

EN ESE PRECISO MOMENTO SE HIZO LA OSCURIDAD EN EL RECINTO, LO QUE ARRANCO AIRADOS GRITOS DE PROTESTA DE LOS PRESENTES. AL MISMO TIEMPO, BOND SENTIÓ QUE EL SUELO SE MUNDIÁ BAJÓ SUS PIES...

¿QUÉ DEMONIOS...?

LA SORPRESA DE AMBOS AMIGOS NO TUVO LÍMITES...

¡TRANQUILOS! UN SOLO MOVIMIENTO EN FALSO Y NO RESPONDEMOS POR SUS VIDAS.

MOMENTOS DESPUÉS, LA MESA SUBÍA HASTA OCUPAR SU POSICIÓN ORIGINAL...

BONITO TRUFO.

YO Y MIAMI NOS LLEVAREMOS AL INGLÉS, EL PATRÓN QUIERE VERLO. USTÉDES QUÉDENSE CON EL RUBIO.

BOND FUE CONDUCTO A TRAVÉS DE UN GRAN SUBTERRÁNEO REPLETO DE INTRINCADOS PASILLOS. MOMENTOS MÁS TARDE SE HALLABA FRENTE A MISTER BIG...

¡ADELANTE, SEÑOR JAMES BOND! TEE-HEE, AMÁRRALO A UNA SILLA.

SÍ, PATRÓN.

ÉSTA ES SOLITAIRE, UNA GRAN MUJER, SEÑOR BOND. TIENE UNA GRAN CUALIDAD, ES TELEPATA, LA TRAJE DE HAITI POR ESO. COMO COMPRENDERÁ, ME ES DE GRAN UTILIDAD PARA INTERROGAR A LAS PERSONAS, PUES PUEDE AVERIGUAR SI DICEN LA VERDAD. AHORA VEREMOS SI TIENE ALGO QUE DECIRME.

SE QUE USTED ES UN DOBLE CERO DEL SERVICIO SECRETO INGLÉS, 007. ESE NÚMERO INDICA QUE USTED ESTÁ AUTORIZADO PARA MATAR. ¿A QUIÉN LE ENTREGARON LIQUIDAR? ¿A MÍ, POR CASUALIDAD?

NO VINE A ESO. HAY MONEDAS DE ORO BRITÁNICAS CIRCULANDO EN HARLEM. LA TESORERÍA DE ESTADOS UNIDOS NOS SOLICITÓ AYUDA PARA QUE INVESTIGÁRAMOS, PUES LAS MONEDAS DEBEN PROVENIR DE UNA FUENTE INGLESA.

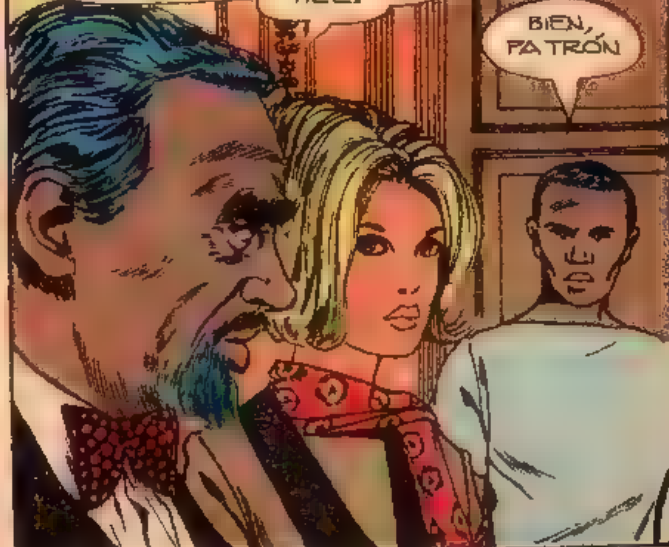
BOND HABÍA NOTADO CÓMO LLEGABA A SU MENTE UNA OLA DE CALOR Y SIMPATÍA DESDE LA MUCHACHA. ¿LO AYUDARÍA ELLA O LO DELATARÍA?



Y BIEN, SOLITAIRE. ¿DICE LA VERDAD?

SÍ, DICE LA VERDAD.

BIEN, PUEDES RETIRARTE, QUERIDA. TAMBIÉN TÚ, MIAMI. ME QUEDARÉ CON TEE-HEE.

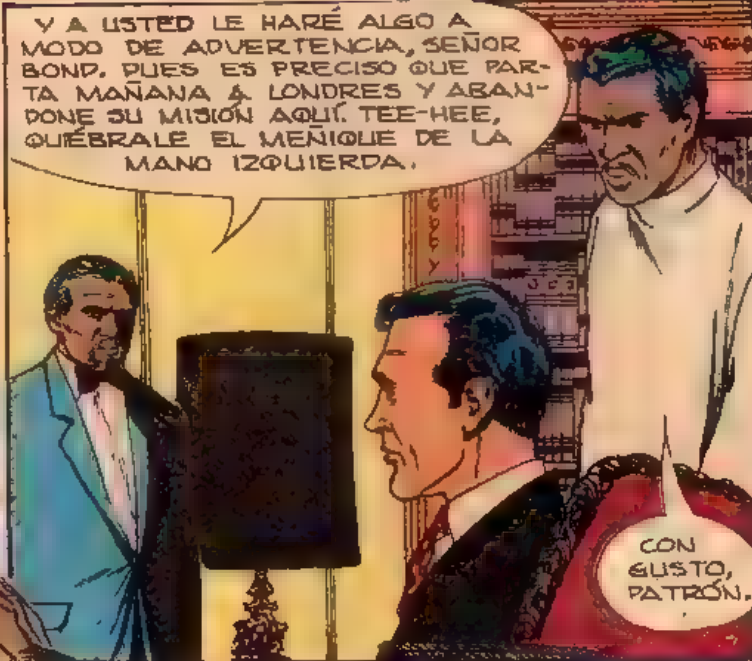


BIEN, PATRÓN

¿BOCÓN? ¿TIENES TÚ AL AMERICANO LEITER? BIEN, DALE UNA BUENA PALIZA, PERO SIN MATARLO, Y SUÉLTALO CERCA DEL HOSPITAL BELLEVUE. ¿ENTENDIDO?



Y A LISTED LE HARÉ ALGO A MODO DE ADVERTENCIA, SEÑOR BOND. PUES ES PRECISO QUE PARTA MAÑANA A LONDRES Y ABANDONE SU MISIÓN AQUÍ. TEE-HEE, QUIÉBRALE EL MENIQUE DE LA MANO IZQUIERDA.



CON GUSTO, PATRÓN.

EL NEGRO, DILIGENTEMENTE, COMENZÓ A LLEVAR A CABO LA ORDEN.



¡AHÍ ITENDRÁ QUE PAGAR POR ESTO, MISTER BIG!

SEGURO, SEGURO.

BOND SINTIÓ CÓMO SU DEDO SE DOBLABA HACIA ATRÁS HASTA CASI TOCAR EL DORSO DE SU MANO. EL DOLOR ERA CASI INSOPORTABLE.



CRACK

UN JARRAZO DE AGUA FRÍA DESPERTÓ AL AGENTE, QUE SE HABÍA DESMAYADO DESPUÉS DE LA TORTURA...



LE HEMOS DEVUELTO SU PISTOLA, DESCARGADA, CLARO ESTÁ. AHORA TEE-HEE SE LO LLEVARÁ DE AQUÍ. ¡Y NO OLVIDE QUE NO QUIERO VERLO INTERPUUESTO EN MI CAMINO!

MOMENTOS DESPUÉS, BOND Y SU VIGILANTE DEJABAN LA OFICINA DE MISTER BIG...



NO ME TUEZAS TANTO EL BRAZO, QUE ME VOY A DESMAYAR.

¡NO SEAS SEÑORITA, INGLÉS!

BOND FINGIÓ TROPEZAR, HACIENDO QUE TEE-HEE AFLOJARA LA PRESIÓN SOBRE SU BRAZO DERECHO, QUE ERA LO QUE ESTABA ESPERANDO...



¡AAY!

CON UN RÁPIDO MOVIMIENTO, EXTRAJO SU ARMA Y...



¡AGHH!



¡CON ESTO QUEDAMOS A MANO, MALDITO!

ESTÁ MUERTO. ME LLEVARÉ ESTO POR SI ME HACE FALTA.





ÉSTE ES EL GARAJE. EL MOTOR DEL AUTO ESTÁ FUNCIONANDO. SEGURAMENTE MISTER BIG LES AVISÓ POR EL INTERCOMUNICADOR QUE TEE-HEE VENÍA CONMIGO. DEBO ACTUAR RÁPIDAMENTE SI QUIERO SALIR DE AQUÍ.



¡CUIDADO!

BOND DISPARO CERTERAMENTE Y UNO DE LOS BANDIDOS MORDIO EL POLVO...



¡AYYY!

BOND BENDIÓ EL HECHO DE QUE EL COCHE FUERA DE CAMBIOS AUTOMÁTICOS, PUES SU MANO IZQUIERDA SE HABÍA HINCHADO DE TAL MODO QUE ESTABA INUTILIZADA...



Y AHORA AL HOTEL! ¿QUÉ HABRÁ SIDO DE LEITER?

EL SEGUNDO FUE ALCANZADO EN MEDIO DE LA BOCA SIN TENER TIEMPO DE USAR SU ARMA...

MÁS TARDE...



HAY UN MENSAJE PARA USTED, SEÑOR BOND.

¡GRACIAS!



"4 A.M. LLÁMAME DE INMEDIATO. FÉLIX."

GRACIAS A DIOS, FÉLIX ESTÁ VIVO!

AL LLEGAR A SU CUARTO BOND LLAMÓ A SU AMIGO...

¿UN DEDO QUEBRADO? LASTIMA, TE FUE PEOR QUE A MÍ. EL NEGRO QUE ME CUIDABA RESULTÓ AFICIONADO AL JAZZ, COMO YO, Y CON LOS MISMOS GUSTOS. ME HICE AMIGO DE EL Y SÓLO ME DIO UN CACHIPORRAZO.

¡ME ALEGRO!
¿CÓMO ESTÁN
LAS COSAS?

RECIBÍ LLAMADOS DE LA POLICÍA Y DEL F.B.I. PARECE QUE NUESTRO HOMBRE SE QUEJÓ DE QUE UN INGLÉS ENLOQUECIÓ EN "EL CEMENTERIO" ESTA NOCHE Y MATÓ A DOS MOZOS Y A

UN CHOFE, HUYENDO LUEGO EN SU AUTO. LOS DEL F.B.I. ESTÁN INDIGNADOS, PERO CONFÍO EN SACARTE DEL ATOLLADERO. TE LLAMARÉ LUEGO.

LEITER VOLVIÓ A LLAMARLO AL POCO RATO...

ESTÁN MÁS TRANQUILOS AHORA, PARECE QUE EL TRÍO QUE DESPACHASTE ERA DE CUIDADO. PERO DE TODOS MODOS DEBES SALIR DE NUEVA YORK HACIA SAN PETERSBURGO. YO IRÉ EN AVIÓN Y TE RESERVARÉ PASAJES PARA EL "FANTASMA DE PLATA", EL TREN QUE VA A FLORIDA.

PERFECTO!

COMO A LAS OCHO DE LA MAÑANA BOND SINTIÓ SONAR EL TIMBRE DE SU HABITACIÓN...

SOY MÉDICO DE LA POLICÍA. EL SEÑOR LEITER ME ENVIÓ A EXAMINARLE LA MANO.

UNA FRACTURA LIMPIA. SANARÁ EN UNOS DÍAS.

ME ALEGRA OIRLE ESO, DOCTOR.

MOMENTOS DESPUÉS EL AGENTE RECIBÍA UNA LLAMADA...

¿TÚ?... SÍ... HUM... ESTÁ BIEN. TE DIRÉ QUÉ TIENES QUE HACER.

A LAS OCHO DE LA MAÑANA BOND TOMABA EL TREN QUE LO LLEVARIA HASTA FLORIDA, SIGUIENDO LAS EXPRESAS INSTRUCCIONES DE LEITER...

ES EL INGLÉS. DARE AVISO AL JEFE.

BOND NO SE SORPRENDIÓ AL ENCONTRAR OCUPADO SU COMPARTIMIENTO...

VEO QUE HAS VENIDO, COMO ME DIZISTE.

ASÍ ES.

DE ELLA ERA LA LLAMADA QUE 007 HABÍA RECIBIDO ESA MAÑANA...

TE AGRADEZCO QUE HAYAS CONFIADO EN MÍ, JAMES. NO SABES COMO ANSIABA LIBERARME DE ESE MONSTRUO. CUANDO TE VI SUPE QUE TÚ LO HARÍAS, POR ESO TE AVISE.

¿NO CREES QUE ALGUIEN PUEDA HABERTE RECONOCIDO?

NO CON EL VELO. HAY ALGO QUE QUIERO DECIRTE. ÉL SOSPECHA QUE TÚ VAS A FLORIDA. HABLÓ ESTA MAÑANA HACIA ALLÁ CON UN HOMBRE LLAMADO EL LADRON PARA QUE ESTUVIERA ALERTA.

TENDREMOS CUIDADO.

EL VIAJE PROSIGUIÓ SIN NOVEDAD Y A LA NOCHE DEL SEGUNDO DÍA BOND DESPERTÓ SOBRESALTADO. ALGUIEN ESTABA EN EL PASILLO FRENTE A SU COMPARTIMIENTO...

ESTÁN TRATANDO DE ABRIR LA CERRADURA.

BOND SE INCORPORÓ RÁPIDAMENTE Y SE ABALANZÓ HACIA LA PUERTA, PISTOLA EN MANO...

NO TIENE OBJETO SEGUIRLO. NO PUEDO ARMAR UN ESCANDALO EN EL TREN.



¿QUÉ ES ESTO? UNA NOTA.

ES UNA ESPECIE DE ORACIÓN VUDÚ, ESTO QUIERE DECIR QUE ES UN HOMBRE DE MISTER BIG Y QUE TIENEN VIGILADO EL TREN, PERO YO SÉ CÓMO BURLARLOS.

A LA MAÑANA SIGUIENTE, EL TREN, LUEGO DE UNA CORTA PARADA EN JACKSONVILLE, PROSIGUIÓ SU CAMINO...



MINUTOS DESPUÉS UN MOZO DEL FERROCARRIL COLGABA UNA TOALLA DE LA VENTANILLA DEL COMPARTIMIENTO ADJUNTO AL DE BOND, QUE SE HALLABA DESOCUPADO...



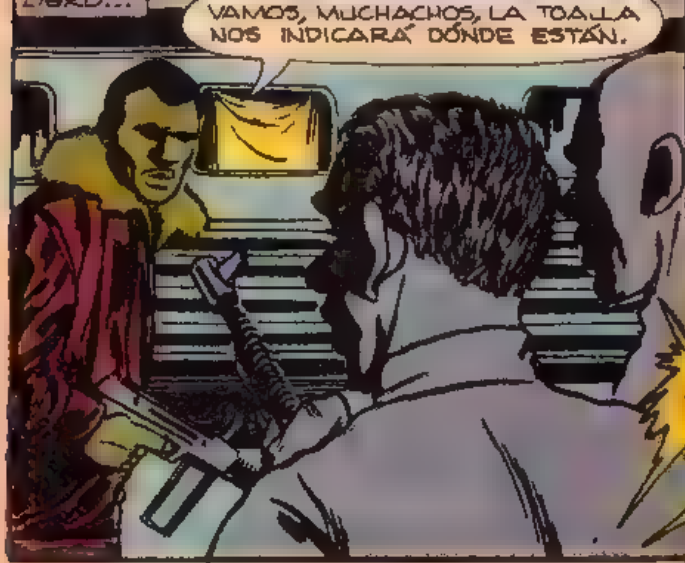
CON ESTO LOS MUCHACHOS PODRÁN ORIENTARSE.

¿ESCUCHASTE ESO? ES UN COHETE DE ALARMA. ¡HAY QUE DETENERSE!



¿QUÉ HABRÁ PASADO?

MIENTRAS LOS MAQUINISTAS MIRABAN LOS RIELES, PREGUNTÁNDOSE DÓNDE ESTABA EL PELIGRO...



VAMOS, MUCHACHOS, LA TOALLA NOS INDICARÁ DÓNDE ESTÁN.

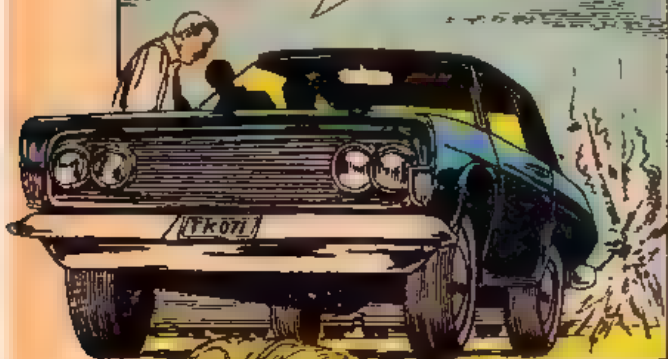


RATRATATATATATATA

¡SUFICIENTE, MUCHACHOS! ¡AHORA VA LA PIÑA!

EL ATENTADO SE HABÍA CONSUMADO CON EXTRAORDINARIA FACILIDAD...

¡EL INGLÉS DEBE HABER QUEDADO HECHO PULPA!



HORAS MÁS TARDE, EN UN LUGAR DE REPOSO LLAMADO "EVERGLADES," UBICADO EN SAN PETERSBURGO...



¿SEÑOR LEITER? SOY LA SEÑORA STUYVESANT, LA ADMINISTRADORA DEL MOTEL. TIENE VISITAS, ME TOMÉ LA LIBERTAD DE ENVIARLOS A SU CABAÑA...

ESTÁ BIEN.

¿QUIÉN PODRÁ SER?



¡OH, NO PUEDE SER!

LA SORPRESA DE LEITER SE DEBÍA A QUE ÉL VA HABÍA SIDO INFORMADO DEL ATENTADO AL TREN, EL CUAL RELATÓ A BOND.

MI CORAZONADA FUE BUENA, ENTONCES. DECIDÍ BAZARME EN JACKSONVILLE, PUES SOPRENDÍ A ALGUIEN ESPIONÁNDONOS. VEO QUE MISTER BIG ES UN SUJETO DEMASIADO PELIGROSO, PERO ESTA VEZ LO MEMOS BURLADO.

¿QUÉ TIPO DE REGICIMIENTO ES ÉSTE, FÉLIX? ¿ACASO NO ME ESPERABAS?



PERO BOND SE EQUIVOCABA. ENGañAR A MISTER BIG ERA MUY DIFÍCIL...

ELADRON? NO SABÍA QUE EL JEFE ESTABA AQUÍ. SÍ, TE DIGO QUE ACABO DE VER A SU CHICA CON UN MORENO ALTO. YO MISMO LOS LLEVÉ AL "EVERGLADES," DONDE SE ALOJARON.



MUY BIEN, PEDIRÉ INSTRUCCIONES A NUEVA YORK. ¡ESTO ES MUY RARO!

ENTRETANTO, EN LA CABAÑA, LOS DOS AMIGOS CONVERSABAN SOLOS, PUES SOLITAIRE SE HABÍA RETIRADO A DESCANSAR...

TENGO ENTENDIDO QUE MISTER BIG TIENE UN NEGOCIO AQUÍ.



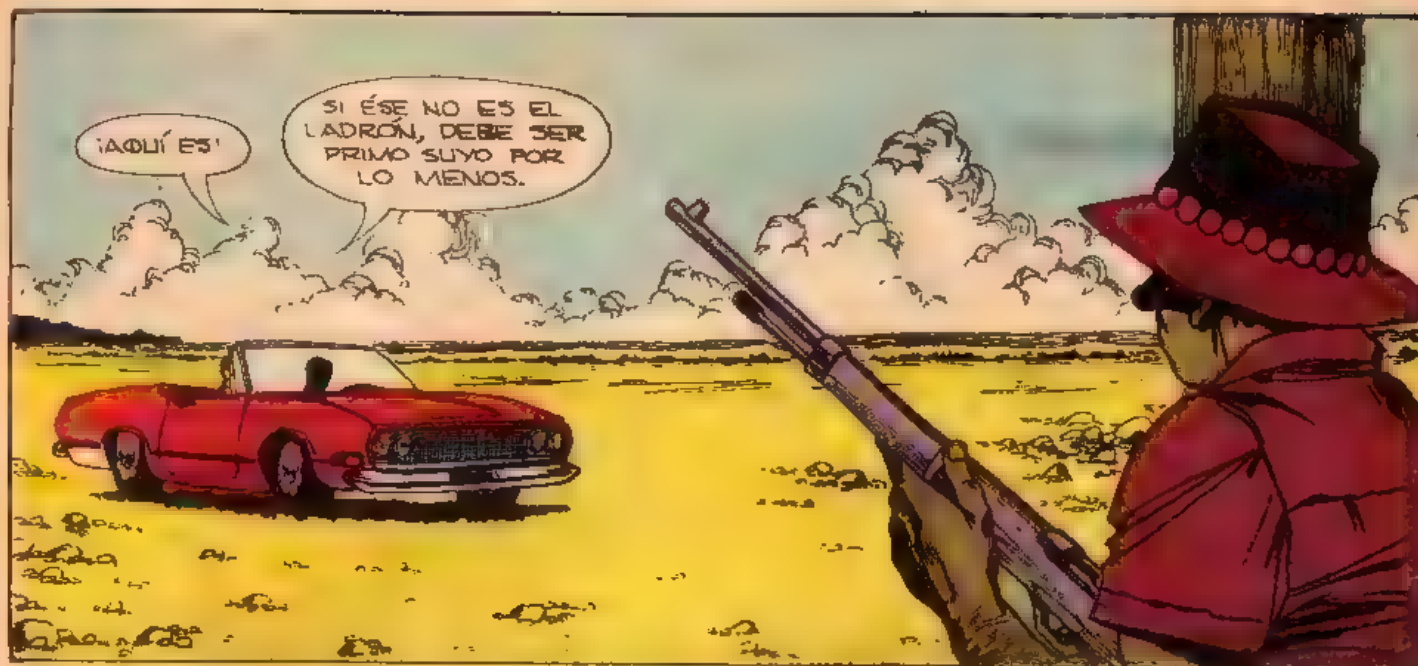
SÍ, SE LLAMA "OUROBOUROS" Y SE DEDICA A LA VENTA DE GUSANOS PARA CARNADA Y PECES TROPICALES. POR ESO TE DÍJE QUE VINIERAMOS ACA, PARA DARLE UN VISTAZO. PODEMOS IR AHORA MISMO SI QUIERES.

MOMENTOS DESPUÉS...

SE SUPONE QUE EL DUEÑO DE ESTO ES UN GRIEGO DE TARPON SPRINGS, PERO EN REALIDAD PERTENECE A MISTER BIG.

ESPERA, LEITER! OUROBOUROS SIGNIFICA LADRON. EL LADRON ES EL HOMBRE DE MISTER BIG AQUÍ. CREO QUE SI HAY ALGO EN ESTE SITIO, LO ENCONTRAREMOS EN EL "OUROBOUROS".





¡AQUÍ ES!

SI ÉSE NO ES EL
LADRON, DEBE SER
PRIMO SUYO POR
LO MENOS.



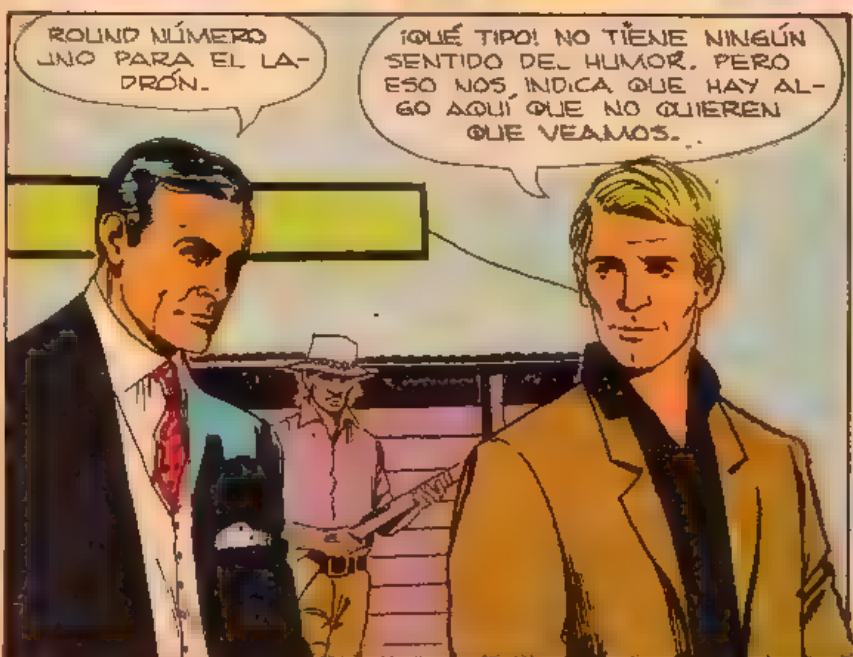
¿QUÉ QUIEREN ACA?
¿NO SABEN QUE ÉSTE
ES UN LUGAR PRI-
VADO?

QUERÍA SABER SI PO-
DÍA ANCLAR MI YATE
EN ESTE MUELLE, LA
BAHÍA ESTÁ LLENA.
ES EL "SYBILL". ¿LO
CONOCE?



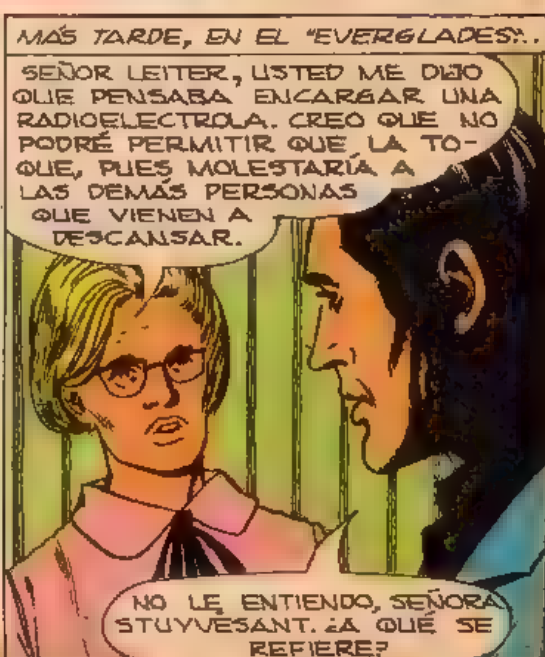
¡NO, NI ME INTERESA! ¡VÁYANSE DE AQUÍ!
¡NO ME GUSTAN LOS INTRUSOS! LA PRÓXI-
MA VEZ QUE VUELVAN LES DISPARARÉ Y
ALEGARÉ QUE FUE EN DEFENSA PROPIA,
PUES HASTA PUEDO OLER QUE ESTÁN
ARMADOS.

NO SE EXCITE,
AMIGO. YA NOS
VAMOS.



ROUND NÚMERO
UNO PARA EL LA-
DRÓN.

¡QUÉ TIPO! NO TIENE NINGÚN
SENTIDO DEL HUMOR. PERO
ESO NOS INDICA QUE HAY AL-
GO AQUÍ QUE NO QUIEREN
QUE VEAMOS...



MÁS TARDE, EN EL "EVERGLADES".

SEÑOR LEITER, LISTED ME DIO
QUE PENSABA ENCARGAR UNA
RADIOELECTROLA. CREO QUE NO
PODRÉ PERMITIR QUE LA TO-
QUE, PUES MOLESTARÍA A
LAS DEMÁS PERSONAS
QUE VIENEN A
DESCANSAR.

NO LE ENTIENDO, SEÑORA
STUYVESANT. ¿A QUÉ SE
REFIERE?

LA SEÑORA STUYVESANT LES EXPLICÓ QUE DOS HOMBRES HABÍAN LLEGADO CON UNA ENORME CABA, EN LA CUAL SEGÚN ELLOS TRAÍAN EL APARATO. LUEGO SE HABÍAN IDO LLEVÁNDOSE LA CABA DEL EMPAQUE, AMBOS AMIGOS SE PRECIPITARON A LA CABAÑA...



ISOLITAIRE! ¿SE LA LLEVARON? ¿POR QUÉ LA HABRÉ DEJADO SOLA?

NO TE CULPES. NO PODÍAS IMAGINAR LO QUE PASARÍA.

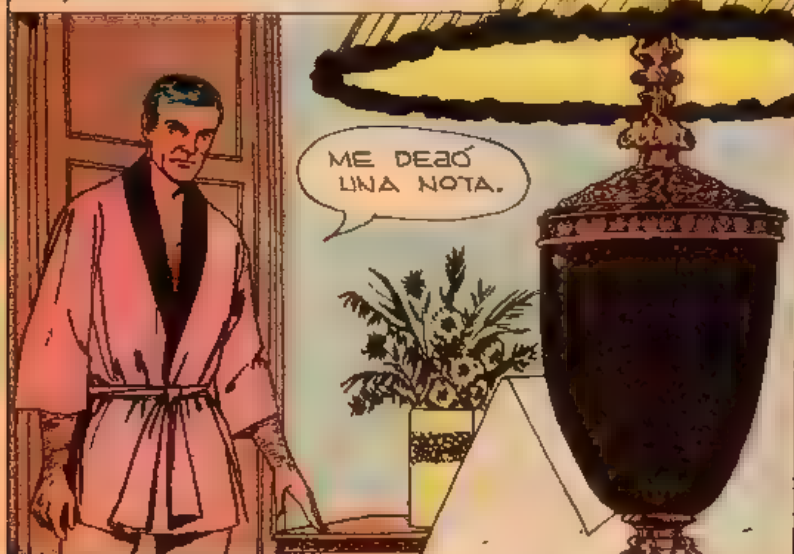
AQUELLA NOCHE...

YA DI AVISO A LA POLICÍA Y AL F.B.I. ESTARÁN ALERTA EN TODOS LOS CAMINOS, ESTACIONES Y AEROPUERTOS. LES COSTARÁ SACARLA.



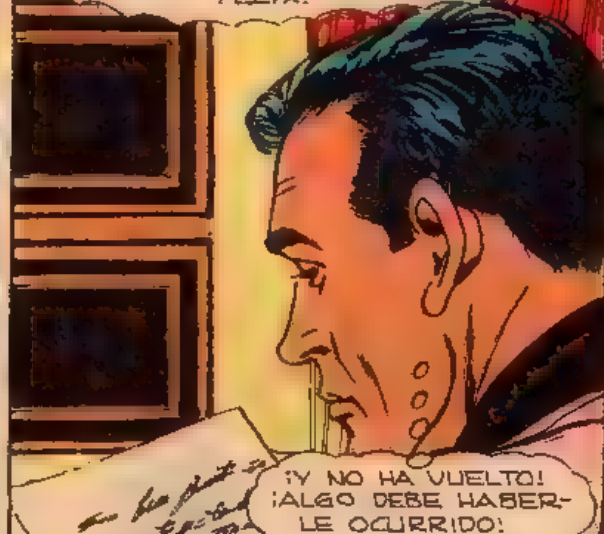
OJALÁ QUE ASÍ SEA, PERO TEMO LO PEOR.

A LA MAÑANA SIGUIENTE BOND SE LEVANTÓ TEMPRANO A VER A SU AMIGO, PERO ÉSTE NO ESTABA...



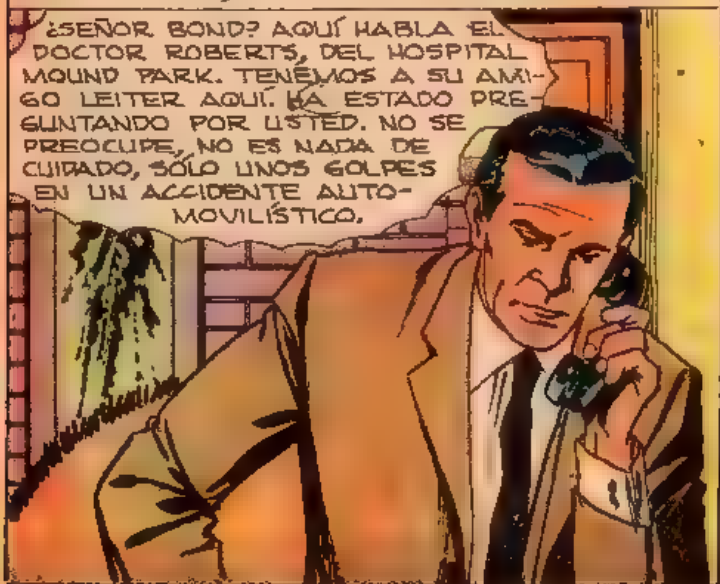
ME DEJO UNA NOTA.

"SON LAS CINCO ANTE MERIDIANO Y NO TENGO SANAS DE DORMIR. VOY A HACERLE UNA VISITA A NUESTRO AMIGO EL LADRON. 'FELIX'."



¡Y NO HA VUELTO! ¡ALGO DEBE HABERLE OCURRIDO!

SE VISTIO RÁPIDAMENTE Y CUANDO SE DISPOSNA A SALIR, SONÓ EL TELÉFONO...



¿SEÑOR BOND? AQUÍ HABLA EL DOCTOR ROBERTS, DEL HOSPITAL MOUND PARK. TENEMOS A SU AMIGO LEITER AQUÍ. HA ESTADO PREGUNTANDO POR USTED. NO SE PREOCUPE, NO ES NADA DE CUIDADO, SOLO UNOS GOLPES EN UN ACCIDENTE AUTOMOVILÍSTICO.

MOMENTOS DESPUÉS EL AGENTE TOMABA UN TAXI CON DIRECCIÓN AL HOSPITAL...

¡UNA AMBULANCIA! VEO QUE ABUNDAN LOS PROBLEMAS EN ESTA CIUDAD.



EN EL HOSPITAL LE DIERON QUE NO EXISTÍA EL TAL DOCTOR ROBERTS NI MENOS UN PACIENTE DE NOMBRE LEITER. BOND, PENSANDO QUE TODO HABÍA SIDO CON EL OBJETO DE DISTRAERLO, VOLVIÓ AL MOTEL...

SU AMIGO ESTABA EFECTIVAMENTE EN LA CABAÑA...



¡OH SEÑOR BOND! ACABAN DE TRAER EN UNA AMBULANCIA AL SEÑOR LEITER. LO HAN DEJADO EN LA CABAÑA. PARECE QUE ESTABA MALHERIDO.

IRÉ AL INSTANTE A VERLO!

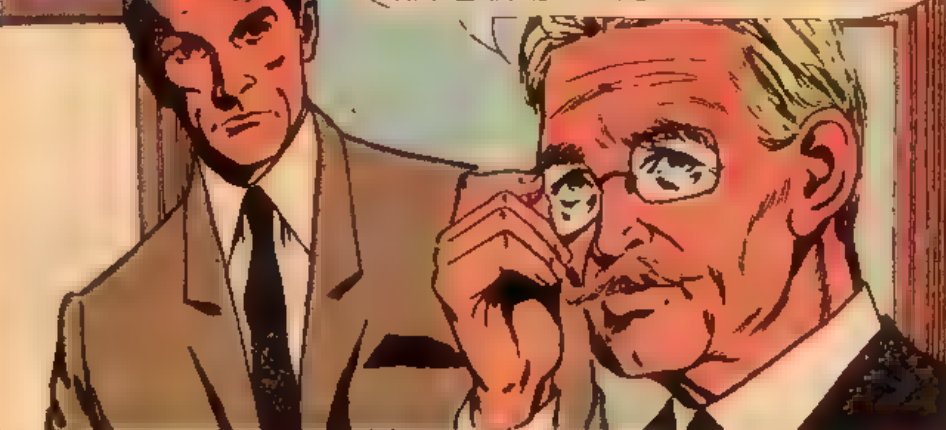


¡GRAN DIOS! ¿QUÉ LE HAN HECHO AL POBRE FELIX? DEBO LLAMAR A UN MÉDICO INMEDIATAMENTE.

BOND LLAMÓ A LA POLICÍA Y EL MÉDICO DE ÉSTA VINO A ATENDER A LEITER...

¿SE SALVARÁ?

QUIZÁS, PERO PERDIÓ UN BRAZO Y LA MITAD DE LA PIERNA IZQUIERDA. LA CARNE ESTÁ DESGARRADA COMO SI ALGO MUY GRANDE LO HUBIERA MORDIDO. LA CARA TAMBIÉN ESTÁ DESGARRADA, PERO SÓLO SUPERFICIALMENTE. QUIZÁS FUE UN TIBURÓN. SUS ROPAS ESTÁN IMPREGNADAS DE AGUA SALADA.



LA POLICÍA ESTABA DESCONCERTADA, HABÍAN ALLANADO EL QUOROBROS, PERO NO HABÍAN ENCONTRADO NADA. EL LADRÓN Y DOS DE SUS HOMBRES HABÍAN SIDO DETENIDOS, PERO LUEGO DEJADOS EN LIBERTAD AL NO PODER COMPROBARSELES NADA. EL AUTO DE LEITER HABÍA APARECIDO A UNA MILLA DEL LUGAR Y NO TENÍA HUELLAS DIGITALES. ERA UN TRABAJO PERFECTO. PERO BOND HABÍA TOMADO YA UNA DECISIÓN. AQUELLA NOCHE...

VEREMOS QUÉ HAY TRAS DE TODO ESTO. ADEMÁS TENGO QUE VENIR AL POBRE LEITER.



POR AQUÍ ENTRARÉ.



LUEGO DE CORTAR UNO DE LOS VIDRIOS CON UN DIAMANTE QUE LLEVABA, BOND SE INTRODUEJO AL INTERIOR DEL RECINTO...



EN LOS ESTANQUES DE LOS PECES VENENOSOS EL FONDO DE ARENA ES MUCHO MÁS ALTO QUE EN LOS DEMÁS. ¡YA CAIGO! ¡AHORA SÉ CUAL ES EL SECRETO DE MISTER BIG!



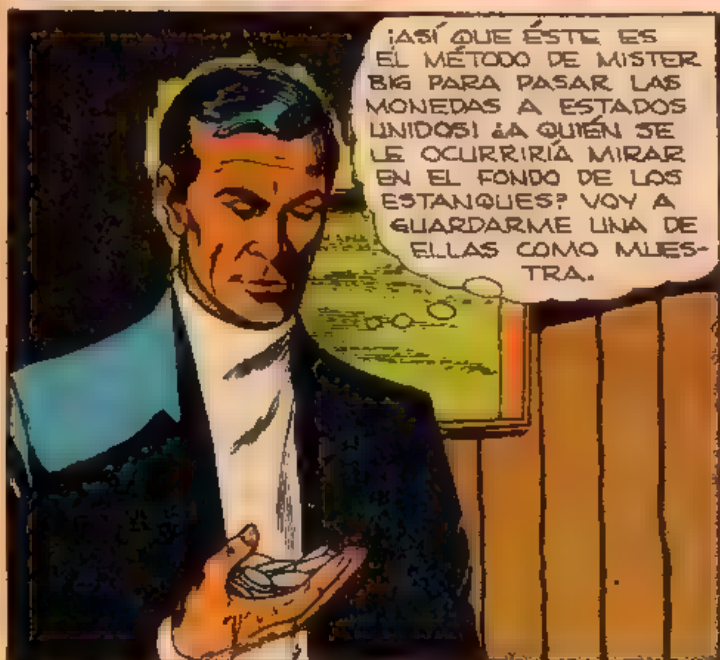
**PECES VENENOSOS
MUY PELIGROSOS
MANTÉNGASE LEJOS**

EL AGENTE ENSARTÓ AL PEZ QUE SE ENCONTRABA EN EL ESTANQUE CON UNA CORTAPLUMA Y LO SACÓ AFUERA.



AHORA
REMOVERE-
MOS ESE
FONDO.

¡ASÍ QUE ÉSTE ES EL MÉTODO DE MISTER BIG PARA PASAR LAS MONEDAS A ESTADOS UNIDOS! ¿A QUIÉN SE LE OCUERRIRÍA MIRAR EN EL FONDO DE LOS ESTANQUES? VOY A GUARDARME UNA DE ELLAS COMO MUESTRA.



DE PRONTO LA LUZ SE ENCENDIÓ Y...



¡NO SE MUE-
VA! Y LEVAN-
TE LAS MA-
NOS.

¡MALDICIÓN!



NO PODRÉ RESISTIR MUCHO. MI PISTOLA CONTRA UN RIFLE NO SIRVE DE GRAN COSA.

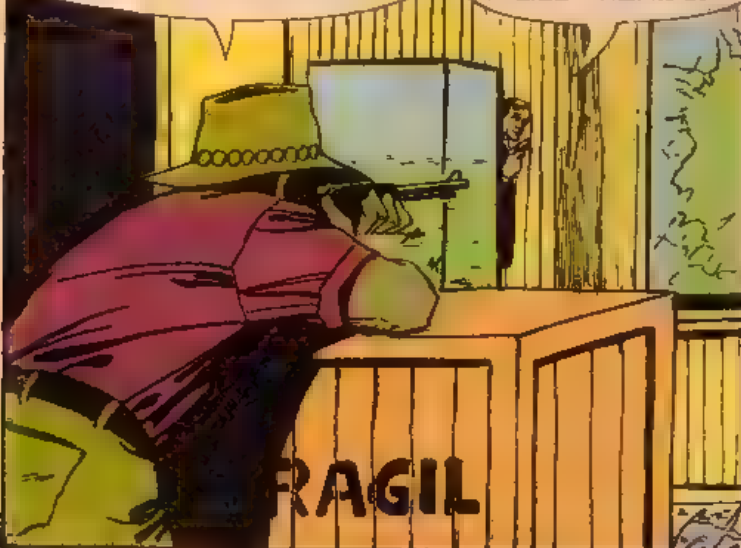




MEJOR QUE SE ENTREGUE, AMIGO. NO VOY A MATARLO, SÓLO QUIERO CHARLAR CON LISTO.

ESTÁ BIEN, PERO SÓLO LO HAGO PORQUE TENGO UN TOBILLO HERIDO.

FINGIÉNDOSE HERIDO, EL AGENTE SE ACERCO AL MALEANTE. HABÍA SACADO LA MONEDA DE ORO Y LA TENÍA EN SU MANO IZQUIERDA. PUES TENÍA UN PLAN PARA DESEMBARAZARSE DEL CRIMINAL.

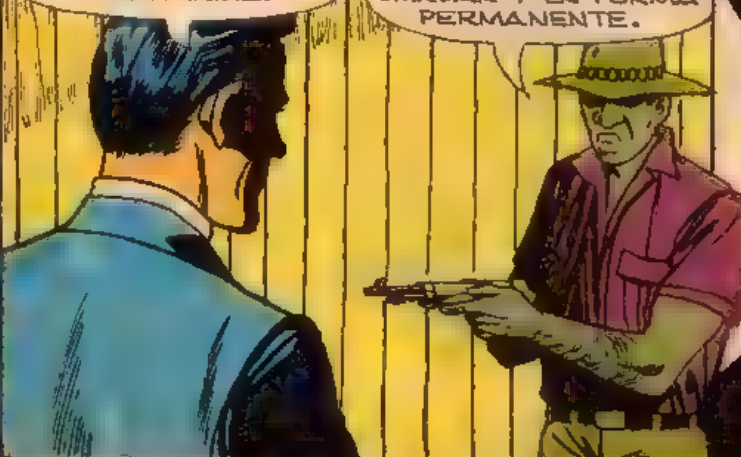


BOND NOTÓ QUE EL LADRÓN CORRÍA CON EL PIE UN CERROJO QUE SE ENCONTRABA EN EL PISO. ENTONCES COMPRENDIÓ LO QUE HABÍA PASADO CON LEITER...

ADENAS PUEDO CAMINAR. CREO QUE VOY A SENTARME.

¡QUÉDATE DE PIE! PRONTO PODRÁS DESCANSAR Y EN FORMA PERMANENTE.

EN ESE MOMENTO EL AGENTE DEJO CAER LA MONEDA...





EL MALEANTE DIO UN GRITO DE ESPANTO AL ABRIRSE LA TRAMPA BAJO SU CUERPO...

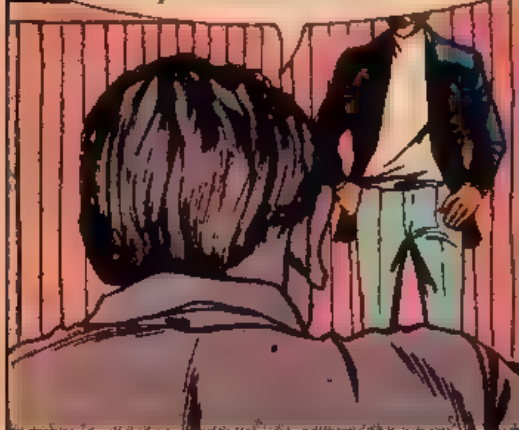


¡DAME UNA OPORTUNIDAD, HERMANO! ¡HAY TIBURONES ALLÍ ABAJO! ¡SÁLVAME Y TE CONTARÉ TODO! ¡TEN PIEDAD, HERMANO!

¿QUÉ PASÓ CON SOLITAIRE? ¿Y CON LEITER?



A LA CHICA LA RAPTAMOS POR ORDEN DEL JEFE, PERO NO LE HICIMOS NADA. ¡TE LO JURO! Y EL AMERICANO SE CAYÓ SOLO POR LA TRAMPA. FUE UNA CASUALIDAD, LO SACAMOS ANTES DE QUE LOS TIBURONES LO ACABARAN. ¡TEN COMPASIÓN DE MÍ, PATRONCITO!



LA VISIÓN DEL CUERPO MULTILADO DE LEITER ENCEGUECIÓ A BOND...



PATEÓ FUERTEMENTE DOS VECES Y EL CUERPO DEL CAMALLA DESAPARECIÓ POR LA ABERTURA. LAS AGUAS SE REVOLVIERON FURIOSAMENTE MIENTRAS LOS ESCUALOS SE LANZABAN SOBRE SU PRESA...



A LA MAÑANA SIGUIENTE BOND DEJÓ FLORIDA RUMBO A JAMAICA. EL "SECATUR", EL YATE DE MISTER BIG, SE ENCONTRABA ALLÍ Y NO TENÍA OBJETO PERMANECER MÁS TIEMPO EN LOS ESTADOS UNIDOS...



HORAS MÁS TARDE SE HALLABA FRENTE A SMITHERS, EL JEFE DE SEGURIDAD EN EL AREA DEL CARIBE...

EL "SECATUR" ESTÁ ANCLADO EN PORT MARIA ABASTECIÉNDOSE. NO SABEMOS CUANDO ZARPARÁ PARA LA ISLA DE LA SORPRESA, DONDE OPERA LA COMPAÑÍA OROBOUROS.

QUISIERA ECHAR UNA MIRADA A LA ISLA DE LA SORPRESA. TENGO ENTENDIDO QUE ES POSIBLE VERLA DESDE ARRIBA.

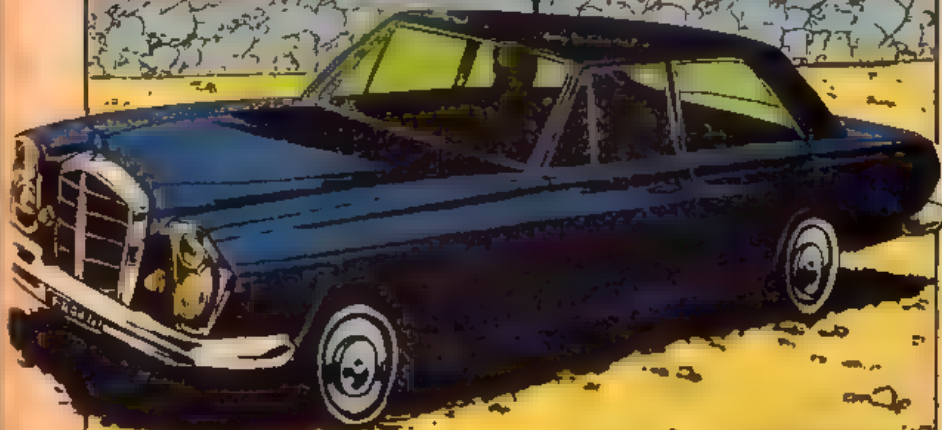
NO ES MUY LARGO EL TRAYECTO, CREO QUE PODRÍA REALIZARLO A NADO. VOY A NECESITAR UN EQUIPO COMPLETO DE BUCEO Y UNA MINA MAGNÉTICA. ¿CREE QUE PUEDE CONSEGUIRMELOS?

SÍ, NO SERÁ PROBLEMA. LE CONSEGUIRÉ UNA CABAÑA CERCA DE ESTE SITIO, DESDE ALLÍ PODREMOS VIGILAR LA ISLA Y ESTAR LISTOS PARA ACTUAR CUANDO EL "SECATUR" RECALE EN ELLA.

¿HAY MUCHOS TIBURONES EN LAS CERCAÑÍAS?

SÍ, Y BARRACUDAS TAMBIÉN, QUE SON LAS MÁS PELIGROSAS, PERO GENERALMENTE NO ATACAN AL HOMBRE SI NO SON PROVOCADAS. AUNQUE HA HABIDO CASOS ÚLTIMAMENTE.

LOS CASOS FUERON UN PESCADOR Y DOS DE MIS HOMBRES QUE ENVIÉ A VIGILAR LA ISLA. LAS NOCHES EN QUE FUERON MUERTOS, LOS TAMBORES VUQUES SONARON LARGAMENTE ANTES DE QUE LOS CADAVERES, O LO QUE QUEDABA DE ELLOS, FUERAN ARROJADOS A LA PLAYA. DESDE ENTONCES LA ISLA SE HA CONVERTIDO EN TABÚ PARA LOS NATIVOS.

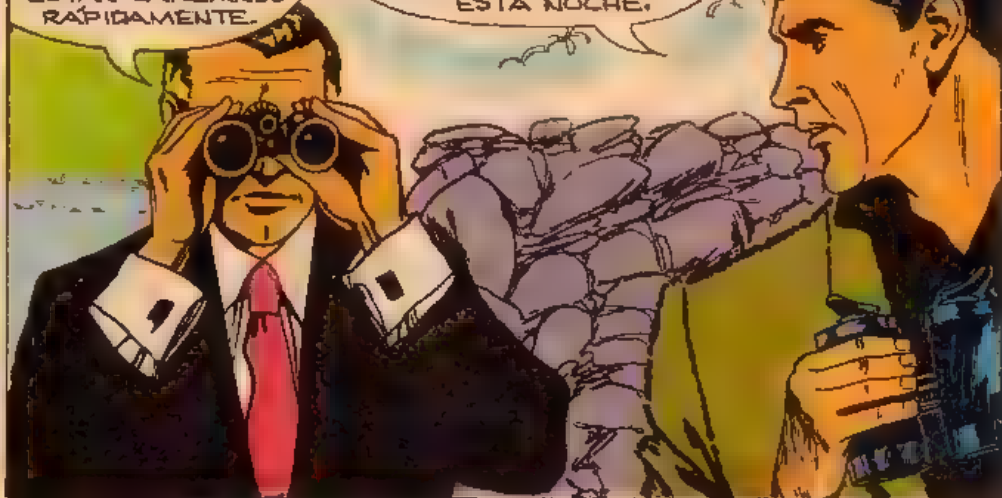


DURANTE DOS SEMANAS BOND SE DEDICÓ A DESCANSAR Y A PRACTICAR BUCEO CON SMITHERS. SU MANO HERIDA HABÍA SANADO POR COMPLETO Y SÓLO ESPERABA EL MOMENTO DEL ARRIBO DEL "SECATUR" PARA ENTRAR EN ACCIÓN.

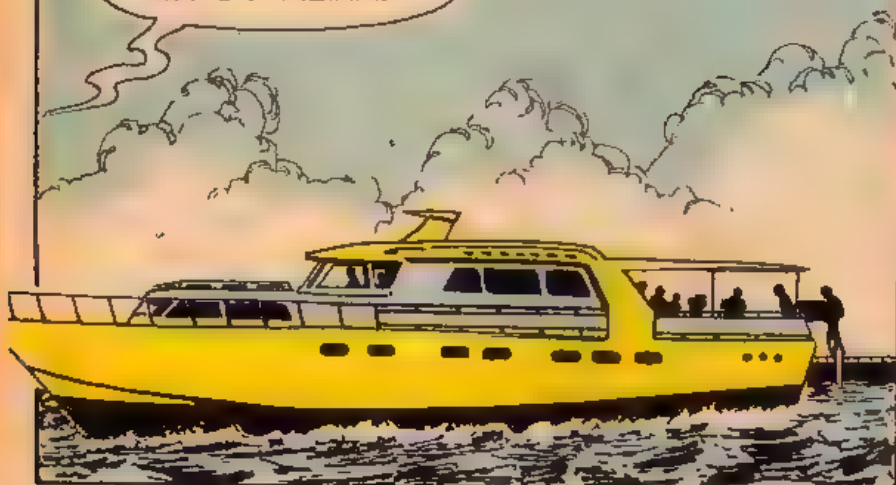
FINALMENTE...

ALLÍ ESTÁ EL "SECATUR". Y PARECE QUE TIENEN MUCHA PRISA, PUES ESTÁN CARGANDO RÁPIDAMENTE.

SEGURAMENTE MISTER BIG QUIERE HACER EL VIAJE FINAL, PUES PIENSA QUE ESTÁ EN PELIGRO. ESO QUIERE DECIR QUE DEBO ACTUAR ESTA NOCHE.



NO VEO A SOLITAIRE POR NINGÚN LADO. QUIZÁS ESTÉ ENCERRADA EN LA CABINA.



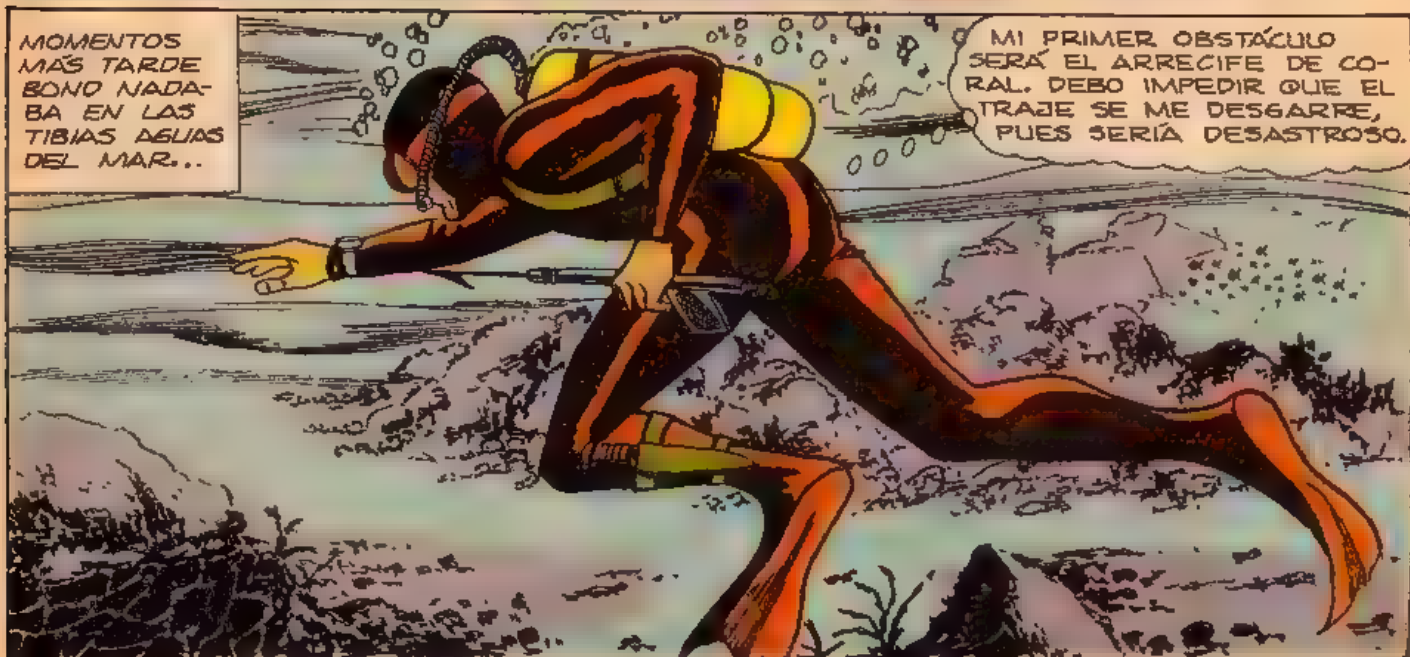
AQUELLA NOCHE...

BIEN, TÚ YA SABES CUAL ES MI PLAN. EN CASO DE QUE FALLE, TÚ TE ENCARGARÁS DE DETENER AL "SECATUR" EN MEDIO DEL MAR, EVITANDO QUE LANZEN LOS TANQUES AL AGUA.



NO TE PREOCUPES. DE TODOS MODOS, CREO QUE TENDRÁS ÉXITO.

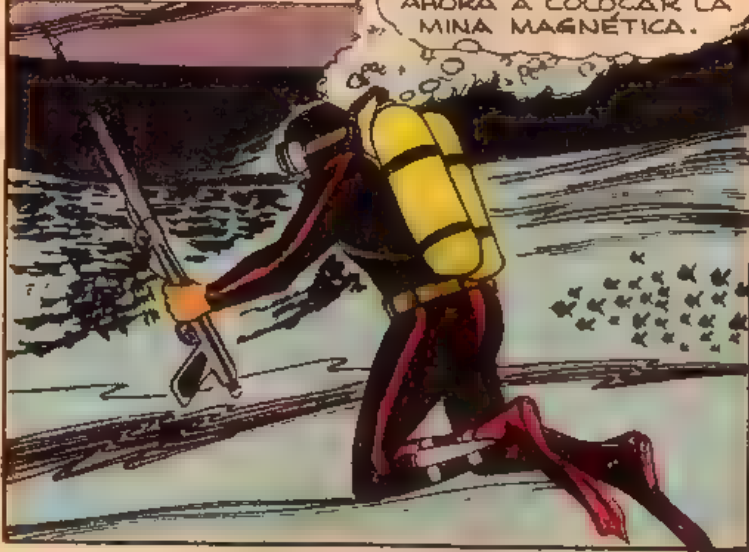
MOMENTOS MÁS TARDE BOND NADABA EN LAS TIBIAS AGUAS DEL MAR...



MI PRIMER OBSTÁCULO SERÁ EL ARRECIFE DE CORAL. DEBO IMPEDIR QUE EL TRAJE SE ME DESGARRE, PUES SERÍA DESASTROSO.

DESPUÉS DE UN LARGO RECORRIDO EN QUE SE DETUVO VARIAS VECES PARA RECUPERAR FUERZAS, EL AGENTE ESTUVO BAJO LA QUI-LLA DEL "SECATUR"...

AHORA A COLOCAR LA MINA MAGNÉTICA.



SON LAS ONCE Y TRES MINUTOS. LA MINA EXPLOTARÁ EN SIETE HORAS MÁS. DEBO RE-CORDARLO.



DE PRONTO, BOND NOTÓ QUE DESDE EL BARCO ESTABAN LANZANDO ALGO QUE HACÍA QUE TIBURONES Y BARRACUDAS LUCHARAN POR CONSEGUIRLO.

¡CARNE Y DESPOJOS! CON ESO MISTER BIG SE ASEGURA UNA PROTECCIÓN INMEJORABLE CONTRA LOS MERO-DEADORES. ES MEJOR QUE ME VAYA DE AQUÍ.



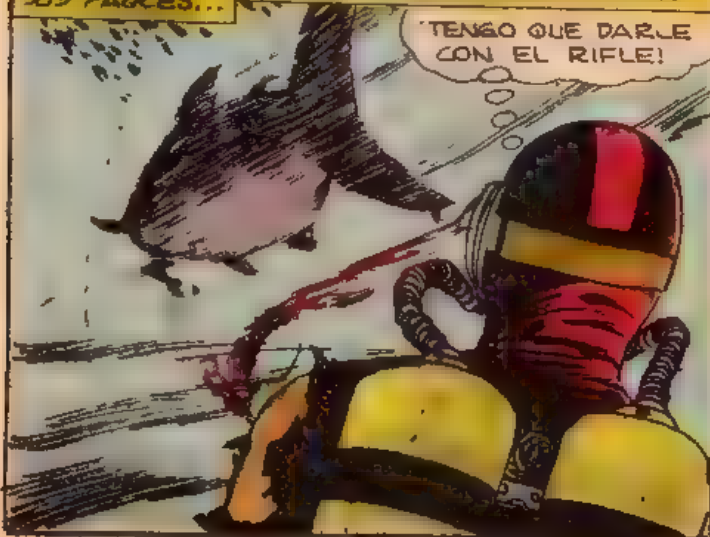
EN ESOS MOMENTOS UNA FERÓZ BARRACUDA REPARÓ EN LA PRESENCIA DEL AGENTE Y SE DIRIGIÓ RECTAMENTE HACIA ÉL...

¡MALDICIÓN!



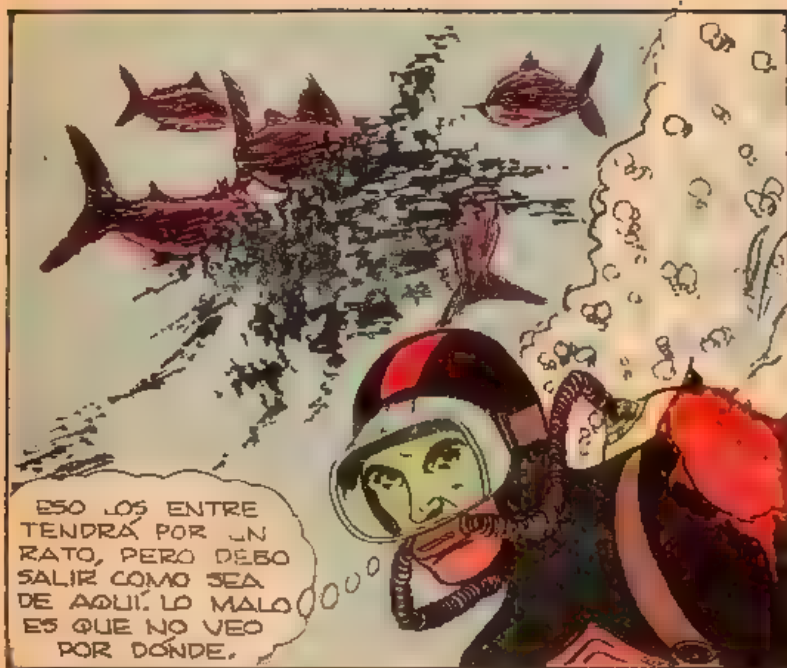
NO TUVO TIEMPO DE DEFENDERSE, SINTIÓ QUE UNOS DIENTES ACERADOS RASGABAN SU TRAJE Y SU HOMBRO Y QUE LA BARRACUDA SE IBA CON UN PEDAZO DE ÉL ENTRE SUS FAUCES...

TENGO QUE DARLE CON EL RIFLE!

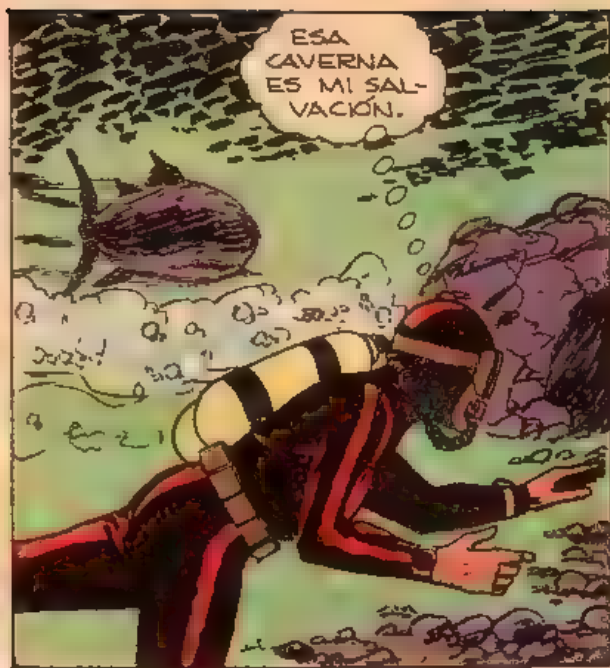


LA SANGRE FRÍA DEL AGENTE LE PERMITIÓ SALIR DEL TRANCE EN QUE SE HALLABA...





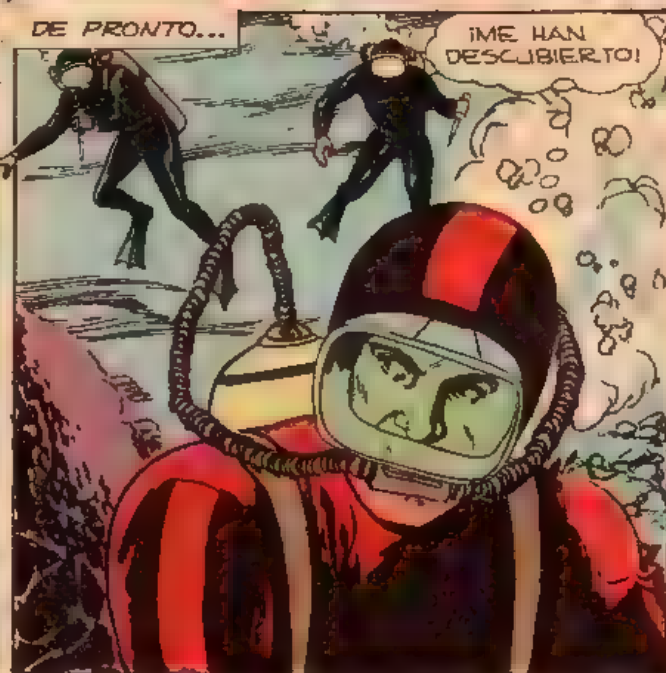
ESO LOS ENTRE
TENDRÁ POR UN
RATO, PERO DEBO
SALIR COMO SEA
DE AQUÍ. LO MALO
ES QUE NO VEO
POR DÓNDE.



ESA
CAVERNA
ES MI SAL-
VACIÓN.



POR SUERTE HASTA AQUÍ
NO ME PUEDEN SEGUIR LOS
TIBURONES. ESTO HA CO-
MENZADO A SUBIR. SEGU-
RAMENTE DEBE HABER
UNA LAGUNA INTE-
RIOR.



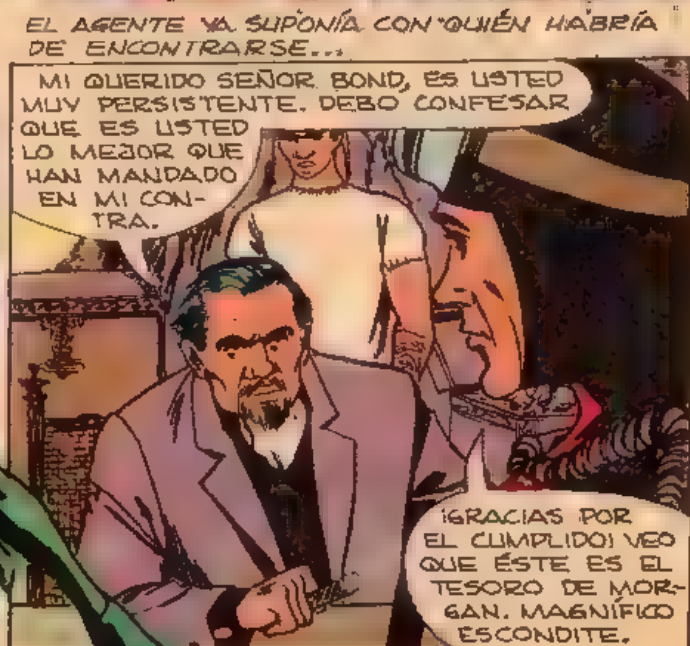
DE PRONTO...

¡ME HAN
DESCUBIERTO!



SEGUNDOS DESPUÉS BOND,
FUERTEMENTE INMOVILIZA-
DO, ERA ARRASTRADO HACIA
LA SUPERFICIE...

ME HE DEJA-
DO ATRAPAR CO-
MO UN ESTÚ-
PIDO.



EL AGENTE YA SUPONÍA CON QUIÉN HABRÍA
DE ENCONTRARSE...

MI QUERIDO SEÑOR BOND, ES LISTO
MUY PERSISTENTE. DEBO CONFESAR
QUE ES LISTO
LO MEJOR QUE
HAN MANDADO
EN MI CON-
TRA.

¡GRACIAS POR
EL CUMPLIDO! VEO
QUE ÉSTE ES EL
TESORO DE MOR-
GAN. MAGNÍFICO
ESCONDITE.

ASÍ ES, PERO NO LE SERVIRÁ DE NADA SABERLO, PUES VA A MORIR. Y DE UN MODO MUY INGENUOSO. USTED ME HA CAUSADO MUCHOS PROBLEMAS Y HA PUESTO A PRUEBA MI INFALIBILIDAD. ESO HA SIDO MUY DESCONSIDERADO DE SU PARTE Y ESTOY DISPUESTO A TOMARME EL DESQUITE.

PERO NO MORIRÁ SOLO, SINO EN GRATA COMPAÑÍA. COMO VERA, NO SOY TAN MALVADO DESPUÉS DE TODO.

SI ME MATA, NO VIVIRÁ MUCHO TIEMPO PARA DISFRUTARLO.

¡JAMES!

¡OH JAMES, ESTAMOS PERDIDOS!

A LAS SEIS, CUANDO ZARPEMOS, MORIRÁN. LOS VAMOS A ATAR A UN CABLE DESDE EL BUCQUE Y LOS HAREMOS PASAR SOBRE LOS ARRECIFES. LOS TIBURONES HARÁN EL RESTO.

AÚN NO. LA MINA QUE PUSE EN EL "SECATUR" ESTALLARÁ A LAS SEIS Y TRES. SI A ESA HORA NO ESTAMOS SOBRE LOS ARRECIFES, TENDREMOS UNA POSIBILIDAD DE SOBREVIVIR. SI NO, LA SANGRE DE NUESTRAS HERIDAS ATRAERÁ A LOS TIBURONES.

A LAS SEIS EN PUNTO TODO ESTABA DISPUESTO PARA EL SUPLICIO...

SEGUNDOS MÁS TARDE...

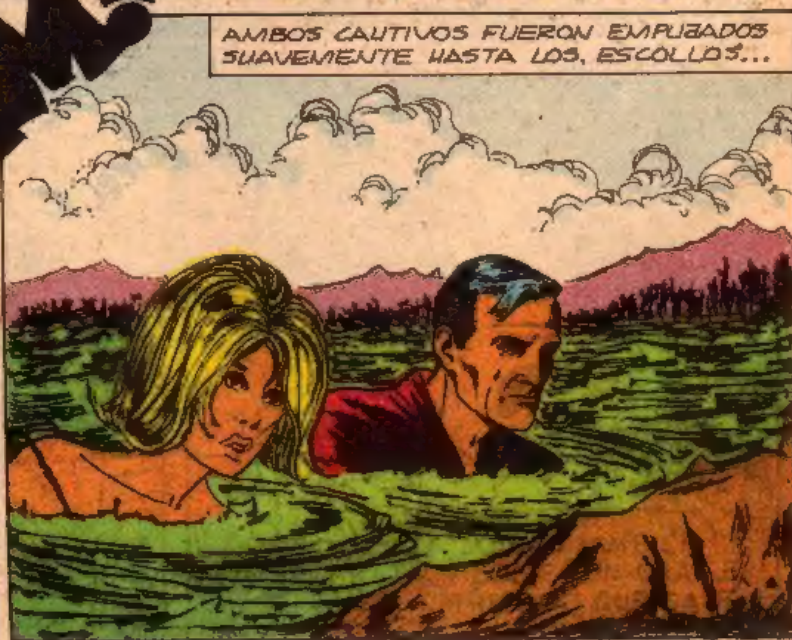
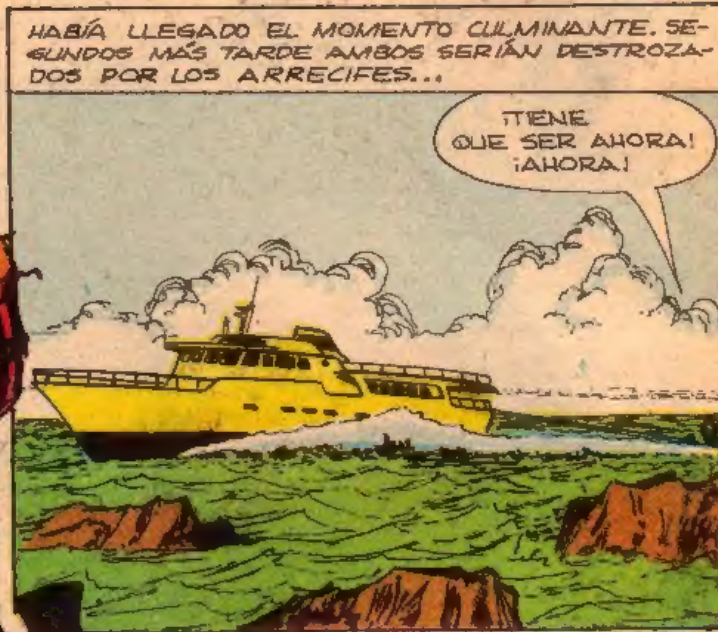
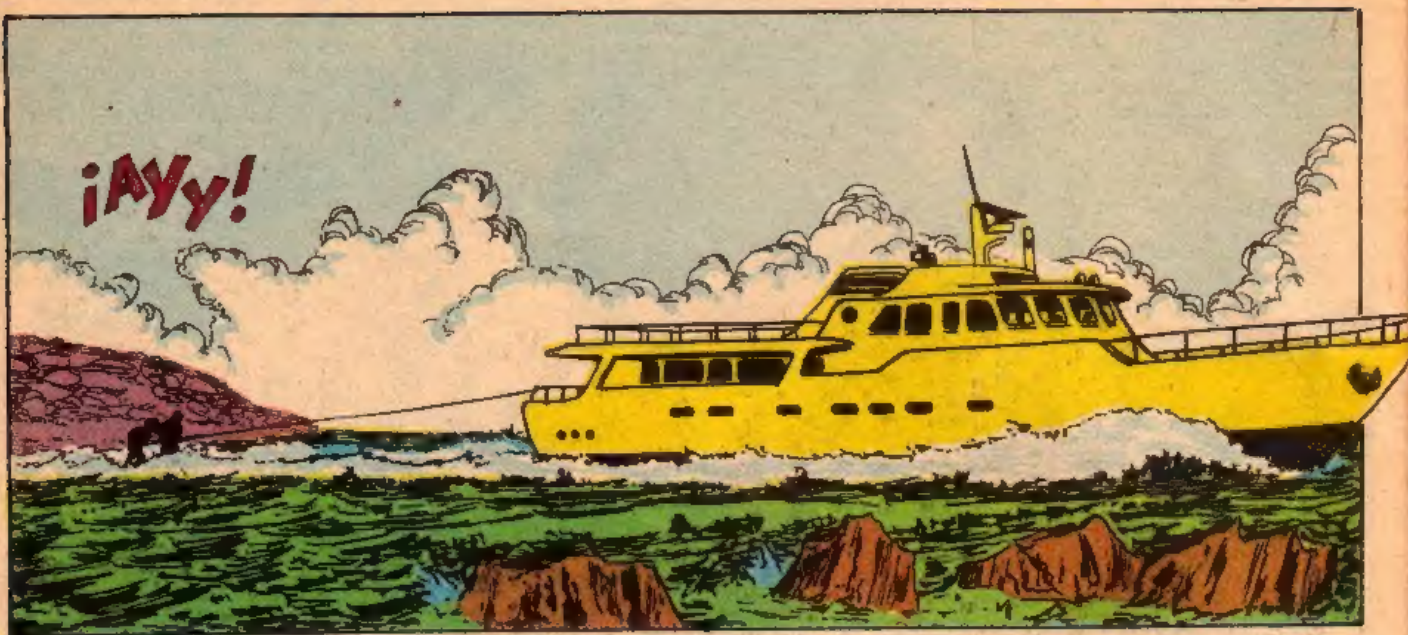
MIENTRAS LOS HOMBRES DE MISTER BIG TERMINABAN DE SUBIR EL RESTO DEL INMENSO TESORO AL YATE, BOND Y SOLITAIRE ESPERABAN ANGIOSAMENTE EL MOMENTO EN QUE HABRÍAN DE SER SACADOS DE ALLÍ Y LLEVADOS AL MUELLE DE DESEMBARCO. FINALMENTE ESE MOMENTO LLEGÓ...

¡ADIÓS, SOLITAIRE!
¡ADIÓS, SEÑOR BOND!

PAGARÁ POR ESTO, MALDITO!

PREPÁRATE PARA EL TIRÓN, SOLITAIRE. PODRÍA ZAFARTE UN HOMBRE.

¡OH, JAMES! LOS ARRECIFES ESTÁN MUY CERCA. CREO QUE LA BOMBA EXPLOTARÁ DEMASIADO TARDE.



LES FUE FÁCIL CORTAR LAS SOGAS
CONTRA LAS FILUDAS ROCAS...

PARECE QUE NO
QUEDO NINGÚN SO-
BREVIVIENTE. NO SE
VEN MÁS QUE DES-
POZOS SOBRE EL
MAR.

PERO BOND SE EQUIVOCABA. HABÍA UN SOBREVIVIENTE QUE NADABA DESESPERADAMENTE BUSCANDO LLEGAR HASTA LOS ARRECIFES...

PERO LA SANGRE QUE MANABA DE SU ROSTRO HABÍA ATRAÍDO A LOS VORACES ESCU-
LOS QUE ÉL MISMO HABÍA CEBADO...

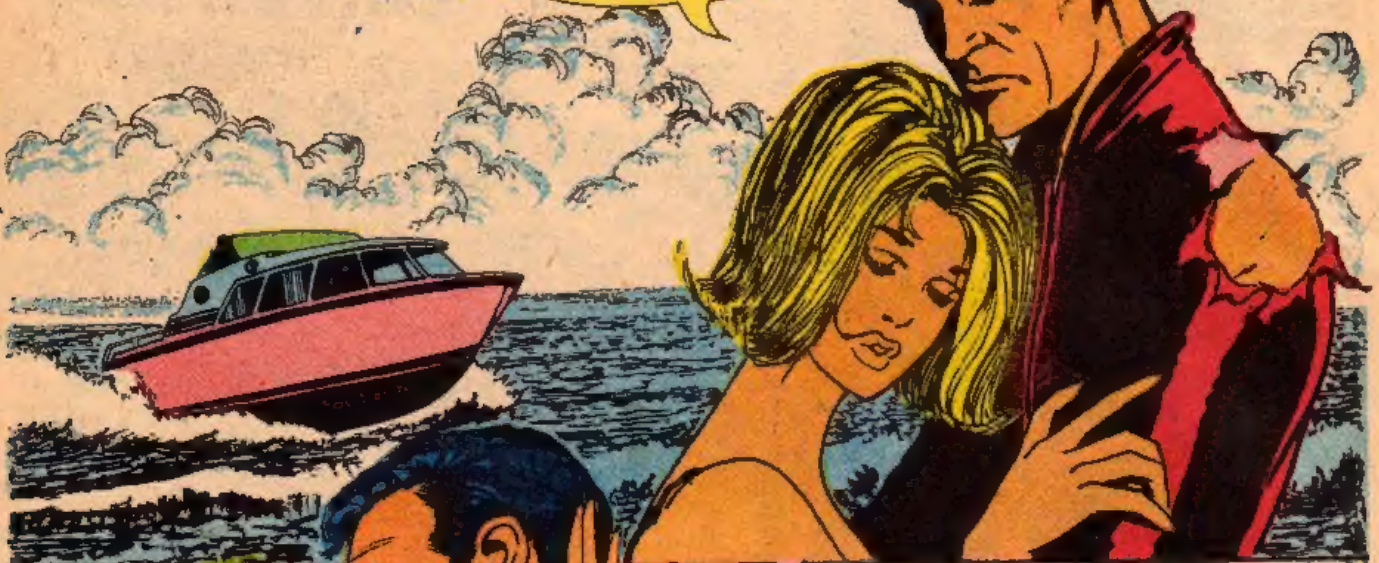
IMISTER
BIG!

INOOO! ISOCORRO!
ISOCORRO!

UNA DE LAS ALETAS CAUDALES SE SUMER-
GIÓ BREVEMENTE. LUEGO...

FUE UNA MUERTE
MUY DULCE PARA ESE
CANALLA, PERO YA NO
VOLVERÁ A COMETER
NUEVAS FECHORÍAS.

AHORA ESTARÉ LIBRE DE
ESE MALVADO Y TODO GRA-
CIAS A TI.



AMBOS NO
SE PERCA-
TARON DE
LA LLEGA-
DA DE LA
LANCHA...



¡EH! ¡VEO QUE TE
LLEVAS TODOS LOS
HONORES DE LA MI-
SIÓN, BONDI! ¡DEBERÍAS
PENSAR ALGO EN MÍ!

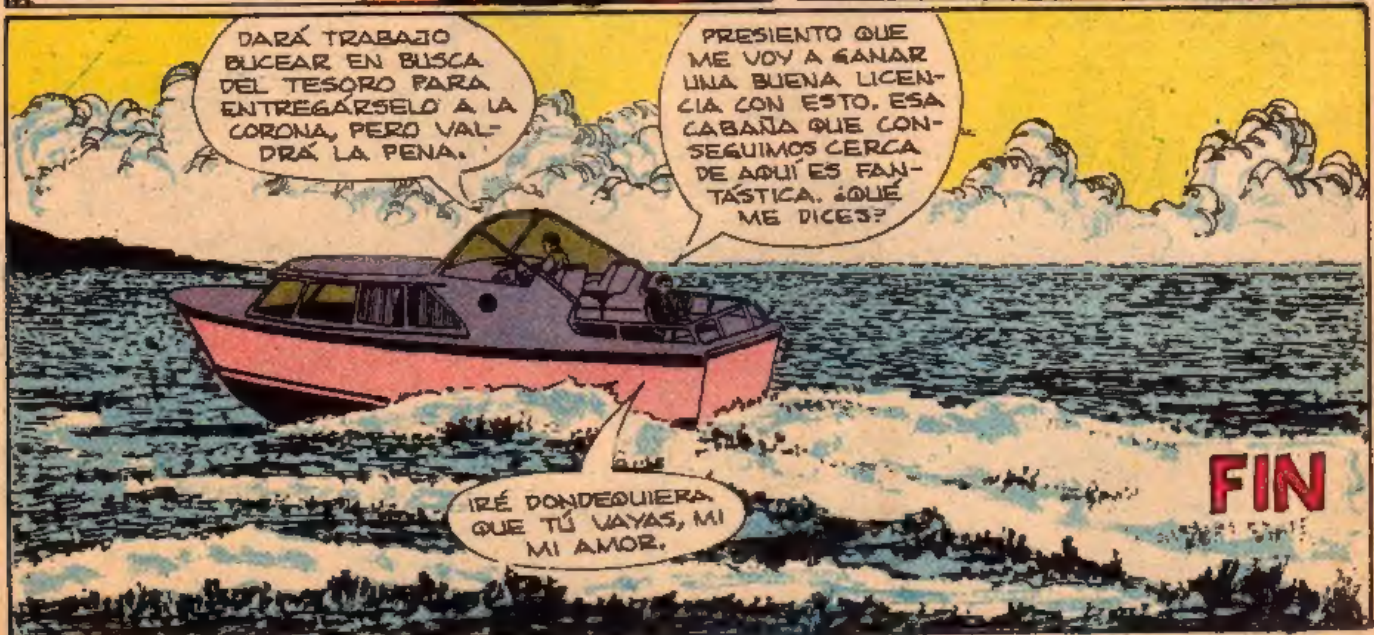
CUANDO SENTÍ LA EXPLOSIÓN, TOMÉ
UNA LANCHAS Y ME VINI HACIA AKA.
AFORTUNADAMENTE SE SALVARON. A
PROPOSITO, ME COMUNICARON QUE LEI-
TER YA ESTÁ FUERA
DE PELIGRO.



¡POBRE FÉLIX!
POR LO MENOS
SALIO CON VIDA
DE TODO ESTO.

DARÁ TRABAJO
BUCEAR EN BUSCA
DEL TESORO PARA
ENTREGARSELO A LA
CORONA, PERO VAL-
DRÁ LA PENA.

PRESIENTO QUE
ME VOY A GANAR
UNA BUENA LICEN-
CIA CON ESTO. ESA
CABAÑA QUE CON-
SEGUIMOS CERCA
DE AQUI ES FAN-
TÁSTICA. ¿QUE
ME DICES?



IRÉ DONDEQUIERA
QUE TÚ VAYAS, MI
MI AMOR.

FIN

007

JAMES BOND

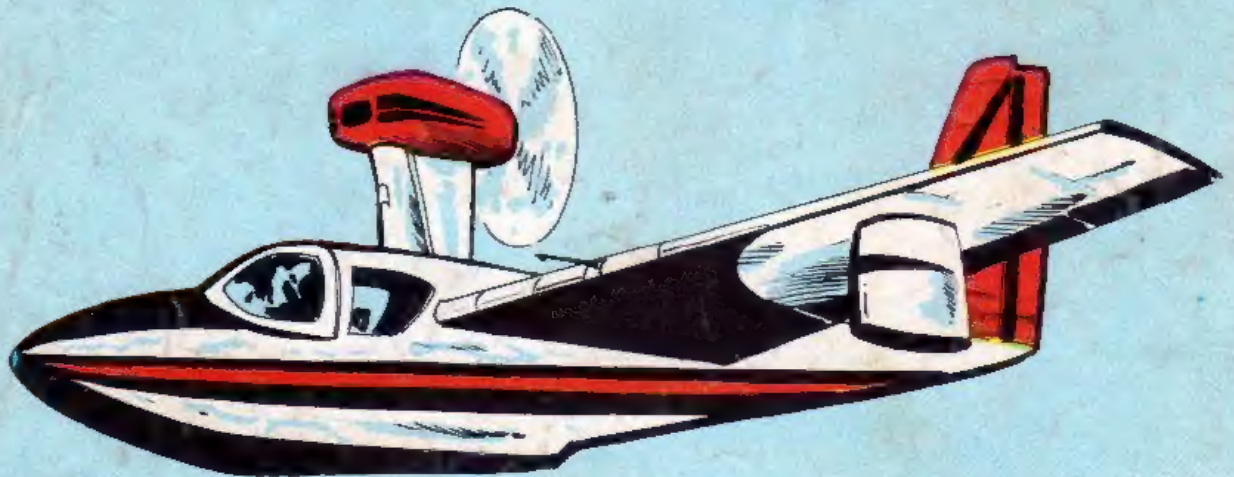
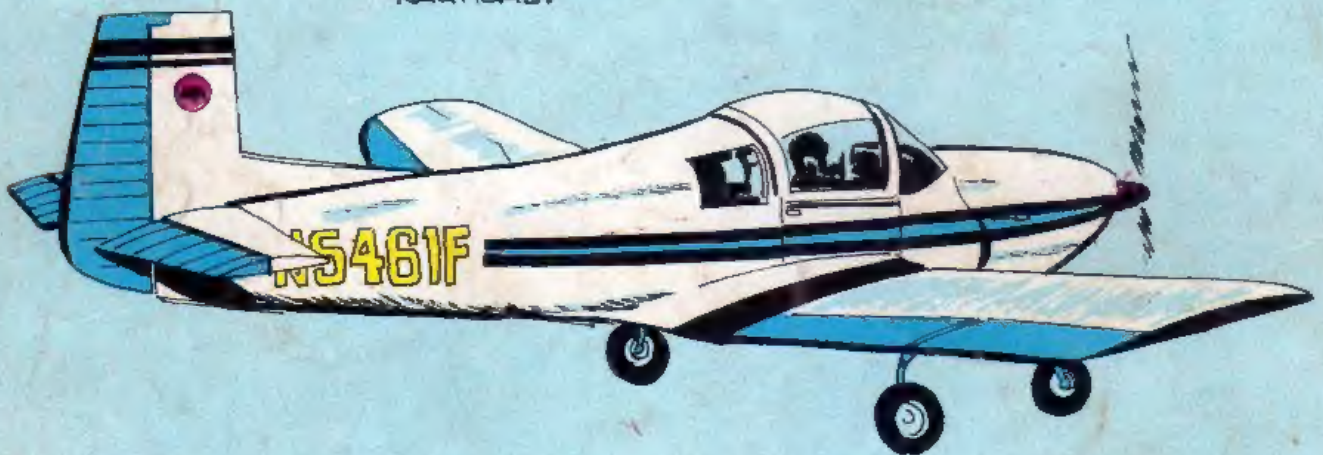
PRESENTA:

AVIONES

PARA UN AGENTE SECRETO



MONOMOTOR ACCIONADO POR UNA MÁQUINA CONTINENTAL C 90 16-F DE 90 HP. POSEE UN TECHO DE SERVICIO DE 13.000 PIES Y SU VELOCIDAD MÁXIMA ES DE 104 KM. POR HORA. SU RADIO DE ACCIÓN ALCANZA A 370 MILLAS NÁUTICAS.



MONOMOTOR ANFIBIO PARA CUATRO PERSONAS. ESTÁ IMPULSADO POR UN MOTOR LYCOMING DE 180 HP. SU RADIO DE ACCIÓN ES DE 600 MILLAS Y SU VELOCIDAD ES DE 212 KM. POR HORA.